



BLUETOOTH® ALARM CLOCK RADIO SURQ 4 A1

GB IE NI

BLUETOOTH® ALARM CLOCK RADIO

Operating instructions and safety instructions

DE AT

BLUETOOTH®-RADIOWECKER

Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise

TARGA GMBH
Coesterweg 45
59494 Soest
GERMANY

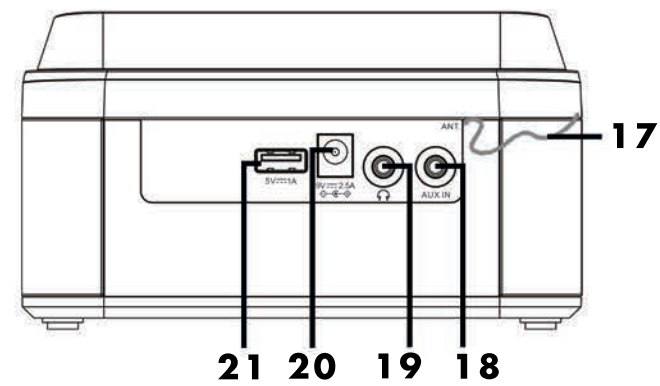
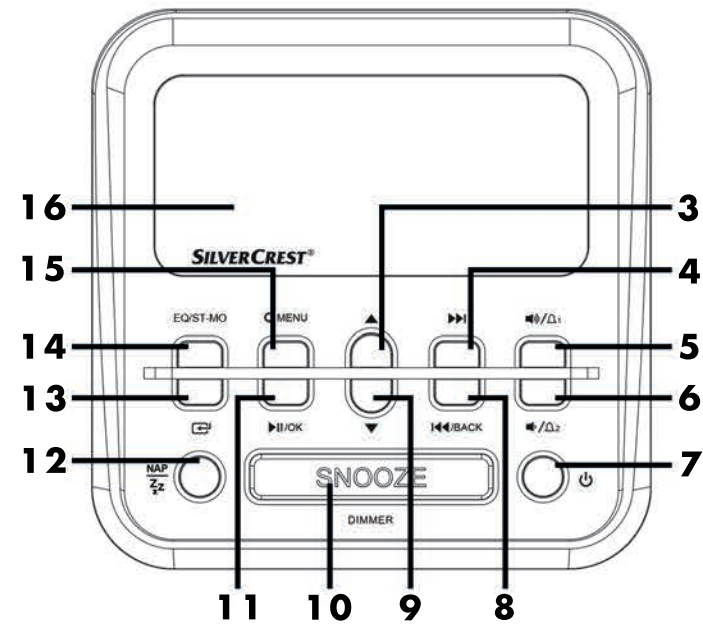
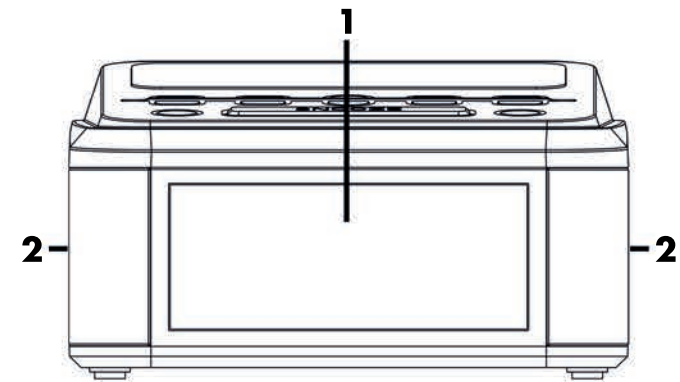
Last Information Update - Stand der Informationen:
03 / 2021 - Ident.-No.: SURQ 4 A1 032021-1

IAN 364481_2010

GB IE NI

IAN 364481_2010

GB IE NI



English..... 2

Deutsch 34

Table of Contents

1. Trademarks	5
2. Intended use	5
3. Package contents.....	6
4. Technical specifications	7
5. Safety instructions	8
6. Operating environment	13
7. Copyright.....	14
8. Overview of controls and button functions	14
8.1 Display.....	15
9. Before you start.....	16
9.1 Wire antenna	16
9.2 Connecting the power adapter	16
10. Getting started	16
10.1 Display lighting.....	16
10.2 Switching the device on/off	16
10.3. Adjusting the volume.....	17
10.4 Selecting the mode.....	17
10.5 Setting the date and time.....	17
10.5. 1 Automatic setting via the RDS signal.....	17
10.5.2 Setting the time manually.....	17
10.6 SLEEP timer.....	19
10.7 NAP timer	19
10.8 Setting the alarm (Alarm).....	19
10.9 Equalizer.....	21
10.10 DAB radio	21
10.10.1 Recalling stations	21
10.10.2 Recalling stations from favourites.....	21

10.10.3 Adjusting the display.....	22
10.10.4 Station search with automatic storage (AMS)	22
10.11 FM radio.....	22
10.11.1 Recalling stations.....	22
10.11.2 Adjusting the display.....	23
10.11.3 Station search with automatic storage (AMS)	23
10.11.4 Manual tuning	23
10.11.5 Manually tuning a station.....	24
10.11.6 Toggling stereo/mono	24
10.12 Bluetooth®	24
10.13 AUX mode	25
10.14 Displaying the day of the week	25
10.15 Connecting headphones	26
10.16 Wireless charging	26
10.17 Charging a device with a USB charger cable.....	26
11. Settings.....	27
11.1 DAB Radio	27
11.1.1 FULL SCAN	27
11.1.2 SYSTEM.....	27
11.1.2.1 "AUTO TIME SYNC" (automatic clock synchronisation).....	27
11.1.2.2 "SW VER" (Software Version)	27
11.1.2.3 "RESET" (Factory reset)	27
11.1.3 PRUNE (Clear up station list).....	28
11.1.4 DRC (Dynamic Range Control).....	28
11.1.5 MANUAL (Manual scan).....	28
11.1.6 PRESET STORE (Save favourites).....	28
11.2 FM radio	29
11.2.1 PRESET STORE (Save station)	29

11.2.2 SYSTEM 29

11.2.2.1 "AUTO TIME SYNC" (automatic clock synchronisation) 29

11.2.2.2 "SW VER" (Software Version) 29

11.2.2.3 "RESET" (Factory reset) 29

11.2.3 AUDIO SET (Toggling stereo/mono) 29

11.2.4 SCAN SET (Scan settings) 29

12. Storage when not in use 30

13. Troubleshooting..... 30

14. Environmental regulations and disposal information..... 31

15. Conformity notes 31

16. Warranty and service information..... 32

Congratulations!

By purchasing the SilverCrest SURQ 4 A1 clock radio, hereinafter referred to as the radio, you have opted for a quality product.

Before first using it, familiarise yourself with the way the radio works and read these operating instructions through carefully. Be careful to follow the safety instructions and only use the radio as described in the operating instructions and for the applications given.

Keep these operating instructions in a safe place. If you pass the radio on to someone else, make sure to give them all the relevant documents with it.

1. Trademarks

The Bluetooth® wording and its logo are registered trademarks of Bluetooth SIG, Inc. (Special Interest Group). TARGA GmbH is using these marks under license.

The SilverCrest trademark and the SilverCrest brand are the property of their respective owners.

USB is a registered trademark of USB Implementers Forum, Inc.

“Qi” and the Qi logo are trademarks of the Wireless Power Consortium (WPC).

Other names and products may be the trademarks or registered trademarks of their respective owners.

2. Intended use

This device is a consumer electronics device. It has been designed to receive and play back analogue and digital radio stations and to charge up mobile devices. The device can also be used as an alarm clock and NAP timer. It is suitable only for private use, not for industrial or commercial purposes. The device may not be used outdoors or in tropical climates. The device fulfils all relevant standards. The manufacturer is not liable for any damage or problems caused by unauthorised modifications.

Observe the regulations and laws in the country of use.

3. Package contents

Remove the device and all the accessories from the packaging. Remove all packaging material and check that all parts are complete and undamaged. If you find anything missing or damaged, please contact the manufacturer.



- A** SilverCrest SURQ 4 A1 Alarm Clock Radio
- B** Power adapter
- C** 2 x silicone stoppers
- D** These operating instructions (line-art illustration)

4. Technical specifications



This information describes the technical characteristics of your device. Different national regulations may apply in different countries with respect to the frequency bands that are free for public use. Please note that receiving any information from bands outside these frequency bands may be illegal and punishable by law.

Radio

The rating plate can be found on the underside of the radio.

Input voltage/current	9,0 V  , 2,5 A  
USB output voltage/current	5 V  / 1 A
Power consumption	Standby in as-delivered condition: < 1 W * Operation: max. 8 W
Output power	2 x 4 W RMS
Qi charging power on normal charge	5 W
Qi charging power on fast charge**	10 W
QI frequency band	110 - 205 kHz
FM frequency band	87.5 - 108 MHz
DAB+ frequency band	174 - 240 MHz
Station presets	60 (30 per reception band)
Bluetooth® specification	V. 5.0
Profiles supported	A2DP / AVRCP
Bluetooth® transmission power	max. 10 dBm
Bluetooth® frequency band	2.402 - 2.480 GHz
Bluetooth® range	max. 10 metres (in optimum conditions)
Connectors and sockets	• Headphones: 3.5 mm stereo jack • AUX IN: 3.5 mm stereo jack • USB charging outlet
Dimensions (W x H x D)	approx. 150 x 84 x 150 mm
Weight (incl. power adapter)	approx. 780 g
Operating temperature	5 °C to 40 °C
Operating humidity	max. 85 % rel. humidity
Permissible storage conditions	0 °C to 40 °C, max. 85% rel. humidity

* The display brightness setting on delivery (lowest level) meets the ecodesign requirement. All other brightness settings increase power consumption.

** Your mobile device must support this feature.

Power adapter

Vendor, register of commerce number, address	TARGA GmbH / HRN: 12035 Coesterweg 45, 59494 Soest, Germany
Manufacturer	Dong Guan Reyli Power Electronics Co., Ltd.
Type	RY36A090250BS
Input	100–240 V~, 50/60 Hz
Current consumption	1 A
Output power	22,5 W
Output	9,0 V  , 2,5 A   
Average efficiency when in use	88.1 %
Efficiency at low load (10%)	87.7 %
Power consumption at zero load	0,07 W
Safety class	II 
Degree of protection	IP20 (Protected against solid foreign bodies with diameter ≥ 12.5 mm)

The technical data and design may be changed without prior notice.

5. Safety instructions

Before using this device for the first time, please read the following instructions carefully and take note of the safety warnings, even if you are familiar with the use of electronic devices. Keep these operating instructions in a safe place for future reference. If you sell the device or pass it on, it is essential that you also hand over these operating instructions. They are an integral part of the product.

Explanation of symbols used



DANGER! This signal word indicates a danger with a high risk, which could lead to death or major injuries if not avoided.



WARNING! This signal word indicates a danger with a moderate risk, which can lead to death or major injuries if not avoided.



ATTENTION! This signal word indicates a danger with a low risk, which can lead to minor or moderate injuries if not avoided.



CAUTION! This symbol indicates important instructions to protect against damage to property.



This symbol denotes possible danger due to electric shock.



This symbol on the device indicates that the operating instructions must be observed. Please only use the supplied power adapter (manufacturer: Dong Guan Rey Power Electronics Co., Ltd./ Type designation: RY36A090250BS) to power the radio.



This symbol denotes further information on the topic.



AC voltage



DC voltage



Power adapter polarity



A short-circuit protected, sealed safety transformer is built into the power adapter.

$t_a=40^{\circ}\text{C}$

This indicates the maximum ambient temperature at which the power adapter can be operated.



Efficiency class VI



The power adapter is a switchable power adapter.



Use only in dry, indoor areas



Protection Class II



DANGER OF ELECTRIC SHOCK!

DO NOT OPEN THE DEVICE!



DANGER! Personal safety

This device may be used by children older than 8 years as well as by persons with physical, sensory or mental impairments or persons without sufficient knowledge or experience, providing they are supervised or they have received instructions regarding the proper use of the device and they understand the associated risks. This device is not a toy. Small parts can represent choking hazards. If small parts are swallowed, seek medical help immediately. The product must not be cleaned or maintained by unsupervised children. Keep the packaging out of the reach of these people. Packaging material is not a toy!



There is a risk of suffocation!



DANGER! Power adapter



Please only use the supplied power adapter for the product. Only plug the power adapter into a suitable and easily accessible power socket. Do not touch the power adapter with wet hands. This could cause an electric shock. The power adapter automatically adjust to the relevant mains frequency (50 Hz or 60 Hz).

To unplug the power adapter from the mains socket, always hold its casing and never pull from the cable. Unplug the power adapter from the mains in the following circumstances:

- in any dangerous situation.
- if the radio or the power adapter makes an unusual noise or gives off smoke.
- before a storm and/or thunderstorm.
- if the power adapter is damaged.
- if the power adapter has been exposed to rain, liquids or high levels of humidity.
- before a prolonged absence, e.g. holiday.
- when you wish to clean it.

Please follow these instructions to avoid risk of potential fatal injury or fire! Never cover the power adapter, otherwise there is a risk of fire. Never open the housing on the power adapter. This could result in potentially fatal electrocution. Please only use the power adapter with the SilverCrest SURQ 4 A1 radio.

**WARNING! Radio interface**

Turn the device off when on board an aircraft, in a hospital, in an operating theatre or in the vicinity of electronic medical equipment. The RF signals may interfere with the functionality of sensitive devices. Keep the device at least 20 cm (8 inches) away from pacemakers or implanted defibrillators, as the RF signals could interfere with their functionality. The RF signals transmitted can interfere with hearing aids. If wireless mode is switched on, do not place the device near flammable gases or in a potentially explosive area (e.g. a paint shop), as the RF signals transmitted could cause explosions or fire. The range of the radio frequency signals depends on environmental conditions. If data is transmitted via a wireless connection, it can also be received by unauthorised parties. Targa GmbH is not liable for any interference caused to RF or TV signals through unauthorised modification to this device. Furthermore, Targa accepts no liability for replacing any cables or devices that have not been specifically approved by Targa GmbH. The user is solely responsible and liable for remedying any interference caused by such unauthorised modification of this device or for replacing the device.

**WARNING! Make sure that:**

- there is free circulation of air (do not place the device on shelves, on a carpet, on a bed, or anywhere that obstructs the ventilation slots and leave at least 10 cm clearance on all sides)
- contact with water spray and drops and aggressive fluids is avoided and the device is never operated near water. the device is never submerged (do not place any items containing liquids, such as drinks, vases, etc. on or near the device).

**WARNING! Cables**

Always handle the cables by the connector and do not pull on the cables themselves. Do not touch the connector with wet hands. Never place heavy objects or furniture on the cables and take care that the cable does not become trapped, especially near the plug and sockets. To avoid damaging them, never install the cables around hot or sharp objects. Never tie knots in cables and do not tie them to other cables. All cables must be positioned so that nobody can trip over them or be obstructed by them.



ATTENTION! Repairs

Maintenance work is required if this device has been damaged in any way, for example, if the power adapter or device housing is damaged, if liquids or objects have penetrated the device or if the product has been exposed to rain or moisture. Servicing is also necessary when the product does not perform normally or if it has been dropped. If you notice any smoke, unusual noise or strange smells, switch off the device immediately and pull the power adapter from the power supply. If this occurs, the device should not be used before it has been inspected by authorised service personnel. All servicing work must be carried out by qualified specialist personnel. Never open the housing of the device.



WARNING! Cleaning

Disconnect the device from the mains. Only use a clean, dry cloth for cleaning the radio. Never use any corrosive liquids. Never open the housing of the device. Doing so will void the warranty.



WARNING! Risks associated with high volumes

Be careful when using headphones. Listening to high-volume audio for long periods can damage your hearing. Adjust the volume to the lowest setting before putting on the headphones.



Attention! Make sure that:

- no naked flames (e.g. burning candles) are placed on or near the device
- no foreign bodies can penetrate into the device
- the device is not subject to major great temperature fluctuations as this can cause condensation and short-circuits. If the device has been exposed to extreme temperature fluctuations, wait for it to reach the ambient temperature before switching it on (about 2 hours).

**Caution! Make sure that:**

- the device is not exposed to direct heat sources (e.g. radiators)
- the device is not exposed to direct sunlight or bright artificial light
- the device is not placed near magnetic fields (e.g. speakers)
- no metal objects are placed on the Qi charging base (16)
- the device is not subjected to excessive shocks or vibrations.

Note on mains disconnection

The [⏻] button (7) does not disconnect the device from the mains fully. The power adapter consumes electricity even in standby mode. In order to completely disconnect the device from the mains, the power adapter must be pulled out from the mains socket.

6. Operating environment

The device is not designed for use in environments with high temperatures or humidity (e.g. bathrooms) or those with above-average levels of dust. Operating temperature and operating humidity: 5 to 40°C, max. 85% relative humidity.

7. Copyright

All the contents of this user manual are protected by copyright and provided to the reader for information only.

Copying data and information without the prior explicit written consent of the author is strictly forbidden. This also applies to any commercial use of the contents and information.

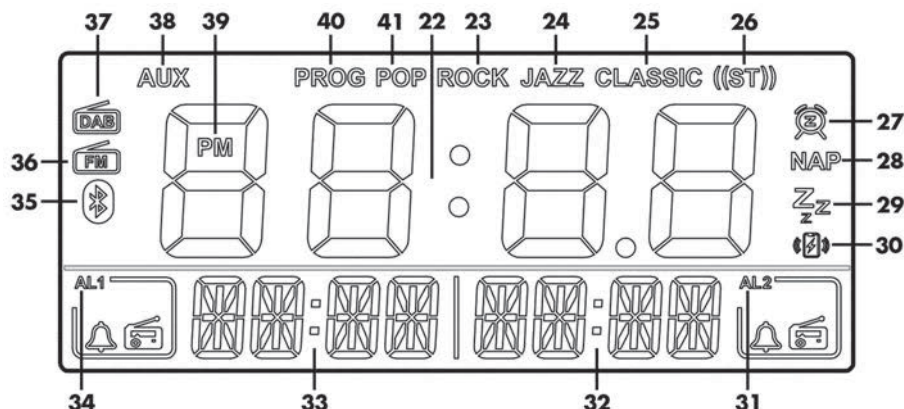
All texts and diagrams are up-to-date as of the date of printing.

8. Overview of controls and button functions

These operating instructions have a fold-out cover. Fold-out the cover so you can refer to the relevant controls at any time.

- 1** Display
- 2** Speakers
- 3** [▲] button (ascending selection)
- 4** [▶▶] button (station scan upwards - manual or automatic; next)
- 5** [🔊/Δ+] button (increase volume, alarm 1)
- 6** [🔊/Δ-] button (reduce volume, alarm 2)
- 7** [⏻] button (ON/STANDBY)
- 8** [◀◀/BACK] button (station scan downwards - manual or automatic; previous)
- 9** [▼] button (decreasing selection)
- 10** [SNOOZE] button (snooze alarm/display brightness)
- 11** [▶||/OK] button (start or pause playback; confirm settings)
- 12** [Zz/NAP] button (sleep timer, NAP timer)
- 13** [📶] button (mode selection)
- 14** [EQ/ST-MO] button (equalizer, stereo/mono)
- 15** [🔍 MENU] button (menu, information on current station)
- 16** Qi charging base
- 17** Wire antenna
- 18** AUX IN jack
- 19** Headphone jack
- 20** Power adapter connection
- 21** USB connection 5 V/1 A (for charging mobile devices)

8.1 Display



- 22** Time
- 23** Equalizer settings [ROCK]
- 24** Equalizer settings [JAZZ]
- 25** Equalizer settings [CLASSIC]
- 26** Stereo reception (FM radio)
- 27** SNOOZE function enabled
- 28** NAP timer enabled
- 29** SLEEP timer enabled
- 30** Qi (wireless charging)
- 31** Alarm 2 active (🔔 - Alarm type alarm sound / 📻 - Alarm type radio)
- 32** Display alarm time 2 (volume, radio frequency, station name, remaining time, etc.)
- 33** Display alarm time 1 (volume, radio frequency, station name, remaining time, etc.)
- 34** Alarm 1 active (🔔 - Alarm type alarm sound / 📻 - Alarm type radio)
- 35** Bluetooth®
- 36** FM radio
- 37** DAB radio
- 38** AUX mode
- 39** PM (indicates afternoon in 12-hour time mode)
- 40** PROG (store stations)
- 41** Audio settings [POP]

9. Before you start

Position the device on a stable, flat surface and do not place any heavy objects on it.

9.1 Wire antenna

A wire antenna (17) can be found on the rear of the device. It is wound up on delivery. Unwind it completely to improve the reception on the radio.

9.2 Connecting the power adapter

Connect the connector of the power adapter (B) supplied into the power adapter connection (20) on the back of the radio. Plug the power adapter (B) into an easily accessible mains socket. **"SYNC"** appears at the bottom of the display (1). When it is first started up and after a reset, the device automatically displays the correct time, then scans for all available stations in the DAB and FM frequency bands and saves them. This process may take a few minutes.

Note: To start this process after resetting the device, unplug the power plug and then plug it in again after the display has turned off completely.



If there RF interference or the reception conditions are not favourable, e.g. in buildings with thick walls, the reception of the time signal via DAB+ or RDS can be impaired or even impossible. In this case, you can set the time manually as described in the chapter "Manual time setting".



The default settings and saved radio stations are stored permanently and automatically restored after a power cut.
The time is updated via DAB+ or RDS after a power cut.

10. Getting started

10.1 Display lighting

You can adjust the display brightness to your needs in 3 steps. To do this, press the [SNOOZE] button (10) multiple times until the display is the brightness you want.

Press and hold the [SNOOZE] button (10) for approx. 2 seconds to switch the display (1) off. The display (1) switches to the lowest brightness level for about 10 seconds as soon as a button is pressed. Press the [SNOOZE] button (10) briefly to switch the display (1) back on permanently.

10.2 Switching the device on/off

Press the [⏻] button (7) briefly to switch the radio on. Press the [⏻] (7) button briefly to switch the device into standby mode.

10.3. Adjusting the volume

When the device is switched on, you can adjust the volume from “00” (minimum volume) to “32” (maximum volume). Press the [M/Δ1] button (5) to increase the volume or press the [M/Δ2] button (6) to lower the volume.

10.4 Selecting the mode

Press the [E] button (13) several times to toggle through the different modes. The current mode is shown on the display (1). The following modes are available: DAB radio [E] (37), FM radio [E] (36), Bluetooth® [E] (35), and AUX mode [AUX] (38).

10.5 Setting the date and time

10.5.1 Automatic setting via the RDS signal

The radio alarm clock has an automatic time display. The date and time are set automatically after it is first connected to the mains. The “**SYNC**” indicator on the display (1) indicates that the radio alarm clock is waiting for the date and time signal. After receiving the signal, the display (1) shows the current time.



Due to high-frequency interference and unfavourable reception conditions, e.g. in heavily shielded buildings, the reception of time signals may be limited or not possible at all. In this case, you can set the time manually as described in the chapter “Manual time setting”.

10.5.2 Setting the time manually

In addition to the automatic setting of the time, it is also possible to set the time manually. This can be useful if the RDS signal cannot be received for some reason:

- In standby mode, press and hold the [O MENU] button (15) for approx. 2 seconds until the display setting switches from the current time to “**24H**” or “**12H**”. Now press [▲] (3) or [▼] (9) to switch between 12 and 24-hour mode. Confirm your selection by pressing the [O MENU] (15) or [▶II/OK] button (11).
- The hours start flashing. Set the correct hour using the [▲] (3) or [▼] (9) buttons. Confirm your selection by pressing the [O MENU] (15) or [▶II/OK] button (11).
- The minutes start flashing. Set the correct minute using the [▲] (3) or [▼] (9) buttons. Confirm your selection by pressing the [O MENU] (15) or [▶II/OK] button (11).

- The day of the week starts flashing. Set the correct day of the week using the [▲] (3) or [▼] (9) buttons based on the table below and then confirm your selection by pressing the [⊙ MENU] (15) or [▶II/OK] (11) button.

d-1	Monday
d-2	Tuesday
d-3	Wednesday
d-4	Thursday
d-5	Friday
d-6	Saturday
d-7	Sunday

Next, you can set a time period every day during which the display is automatically set to the lowest level.

- "AUTO DIM" appears at the bottom of the display, and "ON" or "OFF" flashes above it.
- If you do not wish to use the function, use the [▲] (3) or [▼] (9) buttons to select "OFF" and confirm your selection by pressing the [⊙ MENU] (15) or [▶II/OK] (11) button.

or

- If you wish to use the function, use the [▲] (3) or [▼] (9) buttons to select "ON" and confirm your selection by pressing the [⊙ MENU] (15) or [▶II/OK] (11) button.
- "DIMSTART" appears at the bottom of the display, and a default start time above it. The hours start flashing. Set the hours you want using the [▲] (3) or [▼] (9) button. Confirm your selection by pressing the [⊙ MENU] (15) or [▶II/OK] button (11).
- The minutes start flashing. Set the minutes you want using the [▲] (3) or [▼] (9) buttons. Confirm your selection by pressing the [⊙ MENU] (15) or [▶II/OK] button (11).
- "DIM ENDS" appears at the bottom of the display, and a default end time above it. The hours start flashing. Set the hours you want using the [▲] (3) or [▼] (9) button. Confirm your selection by pressing the [⊙ MENU] (15) or [▶II/OK] button (11).
- The minutes start flashing. Set the minutes you want using the [▲] (3) or [▼] (9) buttons. Confirm your selection by pressing the [⊙ MENU] (15) or [▶II/OK] button (11). You have finished setting the display brightness dimming time.

Manual time setting is now complete and the set time is shown on the display (1).

10.6 SLEEP timer

The SLEEP timer function lets you set a time of between 5 and 120 minutes, after which the radio will automatically switch into standby mode. The procedure is as follows:

- While the device is powered on, press the [Zz/NAP] button (12). The number of minutes increases every time you press the [Zz/NAP] button (12). You can select a value of 5, 10, 15, 30, 60, 90 or 120 minutes. The "SLP OFF" option disables the sleep timer.
- If the SLEEP timer is active, the corresponding symbol [Zz] (29) is shown on the display (1).
- While the SLEEP timer is active, you can press the [Zz/NAP] button (12) once to check the remaining time or several times to change it. The remaining time reads at the bottom of the display (1).
- After the set time has elapsed, the radio automatically switches to standby mode.

10.7 NAP timer

You can set a one-off NAP timer (alarm sound only). The alarm time can be selected in 1 minute increments between 1 minute and 120 minutes:

- In standby mode, press the [Zz/NAP] button (12) until the alarm time you want is shown on the display (1). This allows you to change the settings in 5-minute intervals. After "120" (120 minutes), the "OFF" option appears. This option deactivates the NAP timer.
- You can adjust the alarm time in 1 minute increments by pressing the [▲] (3) and [▼] (9) buttons.
- If the NAP timer is active, the corresponding [NAP] symbol (28) is shown on the display (1).
- Once the set time has expired, an alarm sounds; this can be switched off by pressing any button.



The alarm volume starts very low and gets louder until the maximum volume is reached.



While the NAP timer is active, you can disable the NAP timer by pressing the [Zz/NAP] button (12).

10.8 Setting the alarm (Alarm)

You can set up to two alarm times (alarm 1 and alarm 2). You can select an alarm tone or the radio station last played for both alarms. Use the [🔊/Δ] button (5) for alarm 1 and the [🔊/Δ] button (6) for alarm 2. Check that the clock is displaying the correct time.

Please note that when using the radio as an alarm, the last frequency set is always played.

- In standby mode, press and hold the  button (5) or  button (6) for approx. 2 seconds in order to adjust the alarm time. The hours of alarm time 1 (33) or alarm time 2 (32) flash on the display (1).
- You can now use the  (3) and  (9) buttons to adjust the hours of the alarm time. To adopt the setting, briefly press the  button (11) or the  button (5) or the button  (6). The minutes of alarm time 1 (33) or alarm time 2 (32) flash on the display (1).
- You can now set the minutes for the alarm time you want using the  (3) and  (9) buttons. To adopt the setting, briefly press the  button (11) or the  button (5) or the button  (6). The day of the week of alarm time 1 (33) or alarm time 2 (32) flashes on the display (1).
- You can now use the  (3) and  (9) buttons to adjust the days on which the alarm should sound. The following settings are available.

1T (once)

1-7 (Monday through Sunday)

1-5 (Monday through Friday)

6-7 (Saturday and Sunday)

To adopt the setting, briefly press the  button (11) or the  button (5) or the button  (6). The alarm type of alarm time 1 (33) or alarm time 2 (32) flashes on the display (1).

- You can now set the type of alarm you want using the  (3) and  (9) buttons. The following settings are available.

BB (Alarm sound)

DAB (DAB radio)

FM (FM radio)

To adopt the setting, briefly press the  button (11) or the  button (5) or the button  (6). The volume of alarm time 1 (33) or alarm time 2 (32) flashes on the display (1).

- You can now set the alarm volume you want using the  (3) and  (9) buttons. You can set it from level "08" (minimum volume) to level "32" (maximum level). To adopt the setting, briefly press the  button (11) or the  button (5) or the button  (6).

The alarm clock is now programmed and activated. The alarm times set are shown on the display (1) via the Alarm time 1 (33) and Alarm time 2 (32) indicators.

If the alarm is enabled, the display (1) indicates alarm 1 active (34) or alarm 2 active (31), also showing the alarm type selected, either  alarm sound or  radio playback.

You can activate or deactivate a pre-set alarm simply by pressing the  button (5) or the  button (6) one or more times. The alarm type selected is shown in the display:

-  (Alarm sound)
-  (Radio playback)
- No indication with alarm 1 active (34) or alarm 2 active (31) means that no alarm is activated.



When the alarm sounds, you can disable it at any time by using the  button (7). Press the [SNOOZE] button (10) to pause the alarm for approx. 9 minutes. After this time, the alarm continues to sound. During this time, the  symbol (27) flashes on the display (1), as does alarm 1 active (34) or alarm 2 active (31).



The volume of the alarm starts low and gradually increases until the set volume is reached.



If the radio station cannot be received, 'DAB alarm' is automatically switched to 'Alarm sound' and 'FM alarm' will be noise with no station.

10.9 Equalizer

You can toggle through the following equalizer settings during music playback by pressing the [EQ/ST-MO] button (14). The selected equalizer setting is then shown at the top of the display (1). If no equalizer setting is shown, the audio is played with the default settings.

POP (41)
ROCK (23)
JAZZ (24)
CLASSIC (25)

10.10 DAB radio

When the radio is switched on, press the  button (13) several times until  (37) is shown on the display (1).

10.10.1 Recalling stations

You can recall stations you have saved to your station list as follows:

- Use the  (4) and  (8) buttons to toggle between the saved stations.

10.10.2 Recalling stations from favourites

You can recall stations you have saved to your favourites (see Chapter "11.1.6 PRESET STORE (Saving favourites)) as follows:

- Use the  (3) and  (9) buttons to toggle between your favourite stations.

10.10.3 Adjusting the display

The name of the radio station is shown on the bottom edge of the display (1). Press the [ⓘ MENU] button (15) several times to adjust the display:

Radio station
Radio text
Signal strength
Genre
Group
Frequency
Signal error
Bit rate
Transmission type
Time
Date

10.10.4 Station search with automatic storage (AMS)

The easiest way to search and store stations is the automatic station search with automatic station storage (AMS function).

- While the radio is switched on, press and hold the [▶/▶/OK] button (11) for approx. 2 seconds to activate the station search with automatic storage (AMS).
- With this function, any stations found are saved automatically in alphabetical order.



The unit only scans for DAB or for FM stations, depending on the mode selected.



Please note that any station presets already used will be overwritten.

10.11 FM radio

When the radio is switched on, press the [FM] button (13) several times until [FM] (36) is shown on the display (1).

10.11.1 Recalling stations

You can recall stations you have saved to your station list as follows:

- Use the [▲] (3) and [▼] (9) buttons to toggle between the saved stations.

10.11.2 Adjusting the display

The name of the radio station is shown on the bottom edge of the display (1). Press the [MENU] button (15) several times to adjust the display:

Preset* / Frequency
Radio text
Genre
Radio text
Mono/ Stereo
Time
Date

* Only if the station has already been saved.

10.11.3 Station search with automatic storage (AMS)

The easiest way to search and store stations is the automatic station search with automatic station storage (AMS function).

- While the radio is switched on, press and hold the [▶/OK] button (11) for approx. 2 seconds to activate the station search with automatic storage (AMS).
- With this function, any stations found are saved automatically in increasing frequency order.



The unit only scans for DAB or for FM stations, depending on the mode selected.



Please note that any station presets already used will be overwritten.

10.11.4 Manual tuning

This function allows you to manually search for a strong station in FM radio mode without automatically saving it.

- Press and hold the [▶▶] (4) or [◀◀/BACK] (8) button for approx. 2 seconds to launch the station scan in the selected direction. The search stops at the next station found.

10.11.5 Manually tuning a station

As well as the automatic station search, in FM radio mode you can also tune in a station manually. This makes it possible to find even weaker stations. Proceed as follows:

- Briefly press the [▶▶] (4) or [◀◀/BACK] (8) button to increase or reduce the frequency by one step (0.05 MHz).
- When the end of the frequency band is reached, the search continues at the other end.

10.11.6 Toggling stereo/mono

Press and hold the button [EQ/ST-MO] for about 2 seconds to toggle playback between "Stereo" and "Mono". "Stereo" or "Mono" is briefly shown on the display (1). If you have selected "Stereo" and a station is received in stereo, then the ((ST)) symbol (26) is shown on the display (1).



Change the setting to "Mono" to reduce noise on weak stations.

10.12 Bluetooth®

Via Bluetooth®, you can pair a Bluetooth®-compatible music player (such as a smartphone or MP3 player) with the radio. After pairing, you can play the music on the radio and control basic player functions remotely using the buttons on the radio.

Proceed as follows to pair the radio with your mobile phone or player:

- When the radio is switched on, press the [📶] button (13) several times until [🔗] (35) is shown on the display (1).
- "PAIRING" flashes on the bottom edge of the display (1) and pairing mode is active for approx. 15 minutes. If no device is paired during this time, the radio switches off.
- Now pair your mobile phone or music player to the radio via Bluetooth®. Please read the operating instructions of your mobile phone. From the list of devices found, select "SURQ 4 A1" and establish the connection. If you are prompted to enter a PIN, use "0000".
- The radio beeps to confirm the pairing and "CONNECT" is shown on the display (1).
- You can now start playback from your Bluetooth® device. The radio starts playing the audio.



When it is switched on, the radio automatically reconnects to the last-paired Bluetooth® device. To pair the radio with a different Bluetooth® device, you first need to disconnect the existing connection from your mobile phone. Please read the operating instructions of your mobile phone. The radio is then in pairing mode.

The radio buttons have the following functions in Bluetooth® mode:

Button	Function
[▶ /OK] (11)	Playback/Pause
[▶▶] (4)	Next title
[◀◀/BACK] (8)	Start of track/Previous track
[🔊/Δ ₁] (5)	Increase volume
[🔊/Δ ₂] (6)	Reduce volume
[EQ/ST-MO] (14)	Select equalizer settings

10.13 AUX mode

Use this mode to play music from an external audio source on your radio. Proceed as follows:

- When the radio is switched on, press the [📶] button (13) several times until [AUX] (38) is shown on the display (1).
- Use a 3.5 mm jack-type audio cable (not supplied) to connect your audio source to the AUX/IN port (18) on the radio.
- Start playback on your audio source. All playback functions have to be controlled directly from your audio source. You can also set the volume on the radio.

10.14 Displaying the day of the week

In standby mode, briefly press the [🕒 MENU] button (15) to display the day of the week. The day of the week is now shown on the display (1) for a few seconds. Please refer to the table below:

d-1	Monday
d-2	Tuesday
d-3	Wednesday
d-4	Thursday
d-5	Friday
d-6	Saturday
d-7	Sunday

10.15 Connecting headphones



Be careful when using headphones. Listening at a high volume can damage your hearing.

You can connect headphones (not supplied) with a 3.5 mm jack connector to the headphones jack (19). The speakers (2) are switched off if headphones are connected.

10.16 Wireless charging



Your mobile device must support the Qi standard to allow wireless charging.



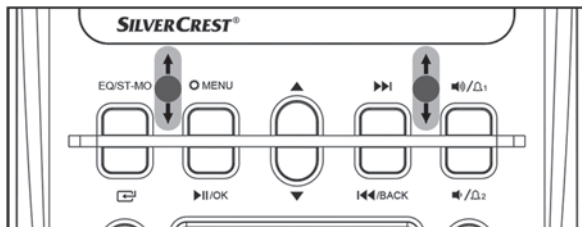
Your mobile device can charge faster in standby mode than with the radio switched on.
Your mobile device must support this feature.

Proceed as follows to charge your mobile device:

- Place your mobile device centrally on the Qi charging base (16). It will start to charge automatically. The [16] symbol (30) is shown on the display (1) during the charging process.
- If you use a case for your mobile device, it can hamper the charging process. Remove the case before charging the device.



Large mobile devices or those with smooth surfaces can sometimes slide off the Qi charging base (16). If this happens, place the two self-adhesive silicone stoppers (C) parallel to one another under the Qi charging base (16). Stick the silicone stoppers (C) in the marked area depending on the size of your mobile device, as shown in the diagram below. To charge your mobile device, place it centrally on the Qi charging base (16), touching the silicone stoppers (C) .



10.17 Charging a device with a USB charger cable

You can also charge your mobile device with a USB charger cable. Only devices with a USB A plug charging cable can be charged. The procedure is as follows:

- Use the original USB charging cable from the respective device manufacturer.
- Connect the USB-A connector on your USB charger cable to the USB port (21) on the radio.

- Connect the other end of the USB charger cable to the charging port on the device you wish to charge. Charging starts automatically.
- Disconnect the USB charger cable from the radio and your mobile device to stop charging.



You can charge a mobile device on the Qi charging base (16) and another with a USB charger cable at the same time.

11. Settings

The menu allows you to configure further settings. Press and hold the [MENU] button (15) for approx. 2 seconds to access the menu. Depending on the DAB radio or FM radio mode selected, different settings are available. Within the menu, you can navigate with the [▲] (3) and [▼] (9) buttons. Press the [▶/OK] button (11) briefly to confirm your selection. To go back one step in the menu, press the [◀/BACK] button (8) briefly.

11.1 DAB Radio

11.1.1 FULL SCAN

The device searches for all available DAB stations. They are saved in the DAB station list. You can select the stations from this list using the [▶▶] (4) and [◀◀/BACK] (8) buttons to go up and down in the list starting from the station currently selected.

Please note that stations found are not automatically added to the favourite list.

11.1.2 SYSTEM

11.1.2.1 "AUTO TIME SYNC" (automatic clock synchronisation)

Select one of the following options: "UPDATE FROM ANY" (update from DAB and FM), "UPDATE FROM DAB" or "UPDATE FROM FM" to enable automatic clock synchronisation. Select "NO UPDATE" to disable it.

The station selected must support automatic time synchronisation in order for this function to work.

11.1.2.2 "SW VER" (Software Version)

Displays the software version of your radio.

11.1.2.3 "RESET" (Factory reset)

Here you can restore the factory-default settings of your device. This will erase all custom settings (station presets, alarm times, etc.) on your device.

11.1.3 PRUNE (Clear up station list)

This function allows you to prune a station list that was created by a station scan. This can be useful if some station cannot be received because of changed reception conditions. These stations will be removed from the station list.

11.1.4 DRC (Dynamic Range Control)

This allows you to reduce the dynamic range between low and high-volume sounds.

Option	Effect
OFF	No adjustment
LOW	The difference between high and low-volume sound is reduced slightly
HIGH	High and low-volume sound is aligned

11.1.5 MANUAL (Manual scan)

This option lets you add DAB stations in a DAB group to the station list manually.



Please note that you can only enter groups (ensembles) manually if they can be received in your region.

Select the group you want and then confirm your selection by pressing the [▶II/OK] button (11). The group signal strength is displayed. Confirm by pressing the [▶II/OK] button (11). The stations are now added to the station list automatically. No further messages are displayed.

11.1.6 PRESET STORE (Save favourites)

This lets you save stations contained in the station list in one of the 30 station presets as a favourite.

- After you select this option, first select the preset you want using the [▲] (3) and [▼] (9) buttons. Empty presets are labelled "EMPTY", used presets are labelled with the station names.
- When you have selected the preset you want, confirm your selection by pressing the [▶II/OK] button (11). "STORED" reads at the bottom of the display (1). The station you are currently playing is now saved as a favourite.



Please note that any station presets already used will be overwritten.

11.2 FM radio

11.2.1 PRESET STORE (*Save station*)

This setting allows you to save the station you are currently playing to the station list.

- After you select this option, first select the preset you want using the [▲] (3) and [▼] (9) buttons. Empty presets are labelled "EMPTY", used presets show the frequency of the corresponding stations.
- When you have selected the preset you want, confirm your selection by pressing the [▶/OK] button (11). "STORED" reads at the bottom of the display (1). The station you are currently playing is now saved.



Please note that any station presets already used will be overwritten.

11.2.2 SYSTEM

11.2.2.1 "AUTO TIME SYNC" (automatic clock synchronisation)

Select one of the following options: "UPDATE FROM ANY" (update from DAB and FM), "UPDATE FROM DAB" or "UPDATE FROM FM" to enable automatic clock synchronisation. Select "NO UPDATE" to disable it.

The station selected must support automatic time synchronisation in order for this function to work.

11.2.2.2 "SW VER" (Software Version)

Displays the software version of your radio.

11.2.2.3 "RESET" (Factory reset)

Here you can restore the factory-default settings of your device. This will erase all custom settings (station presets, alarm times, etc.) on your device.

11.2.3 AUDIO SET (*Toggling stereo/mono*)

You can set the playback in FM radio mode to "STEREO" or "MONO".



Change the setting to "Mono" to reduce noise on weak stations.

11.2.4 SCAN SET (*Scan settings*)

Here you can specify whether all stations found or only strong stations are to be used in a station scan.

- Select "ALL" for all stations or "STRONG" for strong stations.

12. Storage when not in use

If the clock radio is not to be used for an extended period, store it in a clean, dry and cool place.

13. Troubleshooting

The device does not switch on

- Check that the power adapter (B) is firmly plugged into the mains socket and the connector from the power adapter cable is securely plugged into the power adapter connection (20) on the radio.
- Check whether the power socket is live.

No radio reception, poor radio reception

- Unwind the wire antenna (17) completely and try to align it better for optimum reception.
- Tune in the station correctly. If necessary, start a new station search.

Time not set automatically

- Unwind the wire antenna (17) completely and try to align it for optimal reception.
- Set the clock manually.

Device switched on but no sound

- Check the volume setting.
- Please check if you have connected headphones and, if so, disconnect them.
- Please check if the correct operating mode has been selected.

Mobile device not charging on the Qi charging base (16).

- Check whether your mobile device supports the Qi standard.
- Place your mobile device centrally on the Qi charging base (16) with the screen facing upwards.
- If you have fitted one, remove the case from your mobile device before charging.

The symbol (30) is flashing rapidly on the display (1).

- Check whether there is a metallic object on the Qi charging base (16) and remove it if so.
- Check that your mobile device is the right way up on the Qi charging base (16) (with the screen facing upwards).

14. Environmental regulations and disposal information



A symbol depicting a crossed-out rubbish bin on a product means it is subject to European Directive 2012/19/EU. All electrical and electronic devices must be disposed of separately from household waste at official disposal centres. With the proper disposal of old or defective devices you avoid damage to the environment and your personal health. For further information about proper disposal, contact your local government, disposal bodies or the shop where you bought the device.



Disposal of packaging

Dispose of all packaging in an environmentally friendly manner. Cardboard packaging can be taken to paper recycling centres or public collection points for recycling. Any film or plastic contained in the packaging should be taken to your public collection points for disposal.



Please note the markings on the packaging material when disposing of it, it is labelled with abbreviations (a) and numbers (b), the meanings of which are as follows:



1-7: plastic / 20-22: paper and cardboard / 80-98: composite materials.



The packaging material for the silicone stoppers (C) is made from polyethylene (low density).

15. Conformity notes



This device complies with the basic and other relevant requirements of the RE Directive 2014/53/EU, the ERP Directive 2009/125/EC and the RoHS Directive 2011/65/EU.



The product complies with the requirements of the applicable national directives for Great Britain.

The complete EU Declaration of Conformity is available for download from this link:

https://www.targa.gmbh/downloads/conformity/364481_2010.pdf

16. Warranty and service information

Warranty of TARGA GmbH

Dear Customer,

This device is sold with three years warranty from the date of purchase. In the event of product defects, you have legal rights towards the seller. These statutory rights are not restricted by our warranty as described below.

Warranty conditions

The warranty period commences upon the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place as it is required as proof of purchase. If any material or manufacturing faults occur within three years of purchase of this product, we will repair or replace the product free of charge as we deem appropriate.

Warranty period and legal warranty rights

The warranty period is not extended in the event of a warranty claim. This also applies to replaced and repaired parts. Any damage or defects discovered upon purchase must be reported immediately when the product has been unpacked. Any repairs required after the warranty period will be subject to charge.

Scope of warranty

The device was carefully manufactured in compliance with stringent quality guidelines and subjected to thorough testing before it left the works. The warranty applies to material and manufacturing faults. This warranty does not cover product components which are subject to normal wear and which can therefore be regarded as wearing parts, or damage to fragile components such as switches, rechargeable batteries or components made of glass. This warranty is void if the product is damaged, incorrectly used or serviced. To ensure correct use of the product, always comply fully with all instructions contained in the user manual. The warnings and recommendations in the user manual regarding correct and incorrect use and handling of the product must always be observed and complied with. The product is solely designed for private use and is not suitable for commercial applications. The warranty is rendered void in the event of incorrect handling and misuse, if it is subjected to force, and also if any person other than our authorised service technicians interfere with the device. No new warranty period commences if the product is repaired or replaced.

Submitting warranty claims

To ensure speedy handling of your complaint, please note the following:

- Before using your product for the first time, please read the enclosed documentation carefully. Should any problems arise which cannot be solved in this way, please call our hotline.

- Always have your receipt, the product article number as well as the serial number (if available) to hand as proof of purchase.
- If it is not possible to solve the problem on the phone, our hotline support staff will initiate further servicing procedures depending on the fault.

**Service**

Phone: 0800 404 7657

E-Mail: targa@lidl.co.uk

Phone: 1890 930 034

E-Mail: targa@lidl.ie

Phone: 800 62230

E-Mail: targa@lidl.com.mt

Phone: 8009 4409

E-Mail: targa@lidl.com.cy**IAN: 364481_2010****Manufacturer**

Please note that the following address is not a service address. First contact the service point stated above.

TARGA GmbH
Coesterweg 45
59494 Soest
GERMANY

Inhaltsverzeichnis

1. Warenzeichen.....	37
2. Bestimmungsgemäße Verwendung	37
3. Lieferumfang	38
4. Technische Daten	39
5. Sicherheitshinweise	40
6. Betriebsumgebung	45
7. Urheberrecht	46
8. Übersicht Bedienelemente und Tastenfunktionen	46
8.1 Displayanzeigen	47
9. Vor der Inbetriebnahme	48
9.1 Wurfantenne	48
9.2 Netzteil anschließen	48
10. Inbetriebnahme	48
10.1 Die Displaybeleuchtung	48
10.2 Das Gerät ein- und ausschalten	49
10.3 Lautstärke einstellen	49
10.4 Modus auswählen	49
10.5 Datum/Uhrzeit einstellen	49
10.5.1 Automatische Einstellung über das RDS-Signal	49
10.5.2 Manuelle Zeiteinstellung	49
10.6 Einschlaf timer (SLEEP-Timer)	51
10.7 Kurzzeittimer (NAP-Timer)	51
10.8 Weckzeit einstellen (Alarm)	51
10.9 Equalizer	53
10.10 DAB-Radio	53
10.10.1 Sender aufrufen	53
10.10.2 Sender der Favoritenliste aufrufen	54

10.10.3 Displayanzeige anpassen	54
10.10.4 Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung (AMS)	54
10.11 FM-Radio	55
10.11.1 Sender aufrufen.....	55
10.11.2 Displayanzeige anpassen	55
10.11.3 Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung (AMS)	55
10.11.4 Manueller Sendersuchlauf.....	56
10.11.5 Manuelle Sendereinstellung	56
10.11.6 Stereo-Mono Umschaltung	56
10.12 Bluetooth®	56
10.13 AUX-Betrieb	57
10.14 Wochentag anzeigen	58
10.15 Kopfhörer anschließen	58
10.16 Drahtloses Aufladen.....	58
10.17 Gerät per USB-Ladekabel aufladen	59
11. Einstellungen	59
11.1 DAB-Radio.....	60
11.1.1 FULL SCAN (Vollständiger Suchlauf)	60
11.1.2 SYSTEM.....	60
11.1.2.1 „AUTO TIME SYNC“ (automatische Zeitsynchronisation).....	60
11.1.2.2 „SW VER“ (Software Version)	60
11.1.2.3 „RESET“ (Auslieferungszustand wiederherstellen).....	60
11.1.3 PRUNE (Senderliste aufräumen).....	60
11.1.4 DRC (Dynamic Range Control).....	60
11.1.5 MANUAL (manueller Suchlauf).....	61
11.1.6 PRESET STORE (Favoriten speichern)	61
11.2 FM-Radio.....	61
11.2.1 PRESET STORE (Sender speichern)	61

11.2.2 SYSTEM 62

11.2.2.1 „AUTO TIME SYNC“ (automatische Zeitsynchronisation) 62

11.2.2.2 „SW VER“ (Software Version) 62

11.2.2.3 „RESET“ (Auslieferungszustand wiederherstellen) 62

11.2.3 AUDIO SET (Stereo-Mono Umschaltung)..... 62

11.2.4 SCAN SET (Suchlauf-Einstellung) 62

12. Lagerung bei Nichtbenutzung..... 62

13. Fehlerbehebung 63

14. Umwelthinweise und Entsorgungsangaben..... 64

15. Konformitätsvermerke 64

16. Hinweise zu Garantie und Serviceabwicklung..... 65

Herzlichen Glückwunsch!

Mit dem Kauf des Radioweckers SilverCrest SURQ 4 A1, nachfolgend als Radio bezeichnet, haben Sie sich für ein hochwertiges Produkt entschieden.

Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Radio vertraut und lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch. Beachten Sie vor allem die Sicherheitshinweise und benutzen Sie das Radio nur, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche.

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Radios an Dritte ebenfalls mit aus.

1. Warenzeichen

Die Bluetooth® Wortmarke und Logos sind eingetragene Warenzeichen der Bluetooth SIG, Inc. (Special Interest Group). Jegliche Verwendung dieser Kennzeichnungen durch TARGA GmbH erfolgt unter Lizenz.

Das SilverCrest Warenzeichen und die SilverCrest Handelsmarke sind Eigentum ihrer jeweiligen Rechteinhaber.

USB ist ein eingetragenes Warenzeichen von USB Implementers Forum, Inc.

„Qi“ und das Qi-Logo sind Warenzeichen von Wireless Power Consortium (WPC).

Weitere Namen und Produkte können die Warenzeichen bzw. eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Eigentümer sein.

2. Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Gerät ist ein Gerät der Unterhaltungselektronik und dient zum Empfang und zur Wiedergabe analoger und digitaler Radiosender sowie zum Aufladen von mobilen Endgeräten. Das Gerät kann außerdem als Wecker und Kurzzeittimer eingesetzt werden. Es darf nur zu privaten und nicht zu industriellen und kommerziellen Zwecken verwendet werden. Außerdem darf das Gerät nicht außerhalb von geschlossenen Räumen und in tropischen Klimaregionen genutzt werden. Das Gerät erfüllt alle relevanten Normen und Richtlinien. Bei eigenmächtigen Umbauten des Gerätes und hieraus resultierenden Schäden oder Störungen ist jegliche Haftung seitens des Herstellers ausgeschlossen.

Bitte beachten Sie die Landesvorschriften bzw. Gesetze des Einsatzlandes.

3. Lieferumfang

Nehmen Sie das Gerät und alle Zubehörteile aus der Verpackung. Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und überprüfen Sie, ob alle Teile vollständig und unbeschädigt sind. Im Falle einer unvollständigen oder beschädigten Lieferung wenden Sie sich bitte an den Hersteller.



- A** SilverCrest SURQ 4 A1 Radiowecker
- B** Netzteil
- C** 2 x Silikon-Stopper
- D** Diese Anleitung (Symbolbild)

4. Technische Daten



Diese Angaben beschreiben nur die technischen Möglichkeiten des Gerätes. Die verschiedenen Länder können davon abweichende gesetzliche Regelungen über den frei empfangbaren Frequenzbereich treffen. Beachten Sie, dass der Empfang außerhalb dieser Regelungen dann illegal und mit Strafe belegt sein kann.

Radio

Das Typenschild befindet sich an der Unterseite des Radios.

Eingangsspannung/-strom	9,0 V  , 2,5 A   
USB-Ausgangsspannung/-strom	5 V  / 1 A
Leistungsaufnahme	Standby im Auslieferungszustand: < 1 W * Betrieb: max. 8 W
Audioausgangsleistung	2 x 4 W RMS
Qi-Ladeleistung normal	5 W
Qi-Ladeleistung Schnell-Laden **	10 W
Qi-Frequenzband	110 - 205 kHz
FM-Frequenzband	87,5 - 108 MHz
DAB+ Frequenzband	174 - 240 MHz
Senderspeicherplätze	60 (30 je Empfangsbereich)
Bluetooth® Spezifikation	V. 5.0
Unterstützte Profile	A2DP / AVRCP
Bluetooth®- Sendeleistung	max. 10 dBm
Bluetooth®- Frequenzband	2,402 - 2,480 GHz
Bluetooth®- Reichweite	max. 10 Meter (bei optimalen Bedingungen)
Anschlüsse	• Kopfhörer: 3,5 mm Stereoklinkenbuchse • AUX IN: 3,5 mm Stereoklinkenbuchse • USB Ladeausgang
Abmessungen (B x H x T)	ca. 150 x 84 x 150 mm
Gewicht (inkl. Netzteil)	ca. 780 g
Betriebstemperatur	5 °C bis 40 °C
Betriebsluftfeuchtigkeit	max. 85 % rel. Feuchte
zulässige Lagerbedingungen	0 °C bis 40 °C, max. 85% rel. Feuchte

* Die Displayhelligkeitseinstellung im Auslieferungszustand (niedrigste Stufe) erfüllt die Ökodesign Anforderung. Alle anderen Helligkeitseinstellungen erhöhen den Stromverbrauch.

** Das verwendete Mobilgerät muss diese Funktion unterstützen.

Netzteil

Inverkehrbringer, Handelsregisternummer, Anschrift	TARGA GmbH / HRN: 12035 Coesterweg 45, 59494 Soest
Hersteller	Dong Guan Reyi Power Electronics Co., Ltd.
Typ	RY36A090250BS
Eingang	100-240 V~, 50/60 Hz
Stromaufnahme	1 A
Ausgangsleistung	22,5 W
Ausgang	9,0 V  , 2,5 A   
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	88,1 %
Effizienz bei geringer Last (10%)	87,7 %
Leistungsaufnahme bei Nulllast	0,07 W
Schutzklasse	II 
Schutzart	IP20 (Geschützt gegen feste Fremdkörper mit Durchmesser ≥ 12,5 mm)

Änderungen der technischen Daten sowie des Designs können ohne Ankündigung erfolgen.

5. Sicherheitshinweise

Vor der ersten Verwendung des Gerätes lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen genau durch und beachten Sie alle Warnhinweise, selbst wenn Ihnen der Umgang mit elektronischen Geräten vertraut ist. Bewahren Sie diese Anleitung sorgfältig als zukünftige Referenz auf. Wenn Sie das Gerät verkaufen oder weitergeben, händigen Sie unbedingt auch diese Anleitung aus. Sie ist Bestandteil des Produktes.

Verwendete Symbole und ihre Bedeutung



GEFAHR! Dieses Signalwort bezeichnet eine Gefährdung mit einem hohen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder schwere Verletzung zur Folge hat.



WARNUNG! Dieses Signalwort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder schwere Verletzung zur Folge haben kann.



VORSICHT! Dieses Signalwort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.



ACHTUNG! Dieses Signalwort kennzeichnet wichtige Hinweise zum Schutz vor Sachschäden.



Dieses Symbol kennzeichnet eine drohende Gefahr durch elektrischen Schlag.



Dieses Symbol am Gerät weist darauf hin, dass die Bedienungsanleitung beachtet werden muss.

Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Netzteil (Hersteller: Dong Guan Rey Power Electronics Co., Ltd./ Typenbezeichnung: RY36A090250BS) zum Betrieb des Radios.



Dieses Symbol kennzeichnet weitere informative Hinweise zum Thema.



Wechselspannung



Gleichspannung



Polung Netzteil



Im Netzteil ist ein kurzschlussfester, geschlossener Sicherheitstransformator verbaut.

$t_a=40^{\circ}\text{C}$

Bezeichnet die maximale Umgebungstemperatur, bei der das Netzteil betrieben werden darf.



Effizienzklasse VI



Bei dem Netzteil handelt es sich um ein Schaltnetzteil.



Verwendung nur in trockenen Innenräumen



Schutzklasse II



WARNUNG!



GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGES!

GERÄT NICHT ÖFFNEN!



GEFAHR! Personensicherheit

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Kleinteile können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Wurden Kleinteile verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden. Halten Sie auch die Verpackungsfolien fern. Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug!



Es besteht Erstickungsgefahr!



GEFAHR! Netzteil



Verwenden Sie das Gerät ausschließlich mit dem mitgelieferten Netzteil. Stecken Sie das Netzteil nur in eine geeignete und immer leicht erreichbare Netzsteckdose. Fassen Sie das Netzteil niemals mit nassen Händen an. Es besteht Stromschlaggefahr. Das Netzteil passt sich automatisch an die jeweilige Netzfrequenz (50 Hz oder 60 Hz) an.

Ziehen Sie das Netzteil immer am Steckergehäuse aus der Netzsteckdose und niemals am Kabel. Trennen Sie das Netzteil in folgenden Fällen vom Stromnetz:

- Wenn eine Gefahrensituation vorliegt.
- Wenn ungewöhnliche Geräusche oder Rauch aus dem Radio oder dem Netzteil austreten.
- Vor einem Sturm und/oder Gewitter mit Blitzschlaggefahr.
- Das Netzteil wurde beschädigt.
- Das Netzteil war Regen, Flüssigkeiten oder starker Feuchtigkeit ausgesetzt.
- Bei längerer Abwesenheit, z.B. Urlaub.
- Wenn Sie es reinigen wollen.

Beachten Sie diese Hinweise, um Lebensgefahr und Brandgefahr zu vermeiden! Weiterhin darf das Netzteil niemals abgedeckt werden, es besteht Brandgefahr. Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Netzteils. Es besteht Lebensgefahr durch Stromschlag. Verwenden Sie das Netzteil ausschließlich mit dem SilverCrest SURQ 4 A1 Radio.



WARNUNG! Funkschnittstelle

Schalten Sie das Gerät aus, wenn Sie sich in einem Flugzeug, in einem Krankenhaus, einem Operationssaal oder in der Nähe eines medizinischen Elektroniksystems befinden. Die übertragenen Funkwellen können empfindliche Geräte in ihrer Funktion beeinträchtigen. Halten Sie das Gerät mindestens 20 cm von einem Herzschrittmacher bzw. einem implantierten Defibrillator fern, da sonst die ordnungsgemäßen Funktionen des Herzschrittmachers durch Funkwellen beeinträchtigt werden können. Die übertragenen Funkwellen können Störgeräusche in Hörgeräten verursachen. Bringen Sie das Gerät nicht mit eingeschalteter Funkkomponente in die Nähe entflammbarer Gase oder in eine explosionsgefährdete Umgebung (z.B. Lackiererei), da die übertragenen Funkwellen eine Explosion oder ein Feuer auslösen können. Die Reichweite der Funkwellen ist abhängig von Umwelt- und Umgebungsbedingungen. Bei Datenverkehr über eine drahtlose Verbindung ist es auch unberechtigten Dritten möglich, Daten zu empfangen. Die Targa GmbH ist nicht für Funk- oder Fernsehstörungen verantwortlich, die durch unerlaubte Änderungen an diesem Gerät verursacht wurden. Targa übernimmt ferner keine Verantwortung für den Ersatz bzw. den Austausch von Anschlussleitungen und Geräten, die nicht von der Targa GmbH angegeben wurden. Für die Behebung von Störungen, die durch eine derartige unerlaubte Änderung hervorgerufen wurden, und für den Ersatz bzw. den Austausch der Geräte ist allein der Benutzer verantwortlich.



WARNUNG! Achten Sie darauf, dass:

- immer eine ausreichende Belüftung gewährleistet ist (stellen Sie das Gerät nicht in Regale, auf einen Teppich, auf ein Bett oder dorthin, wo Belüftungsschlitze verdeckt werden, und lassen Sie mindestens 10 cm Abstand zu allen Seiten)
- der Kontakt mit Spritz- und Tropfwasser und aggressiven Flüssigkeiten vermieden wird und das Gerät nicht in der Nähe von Wasser betrieben wird. Insbesondere darf das Gerät niemals untergetaucht werden, stellen Sie auch keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände, wie z.B. Vasen oder Getränke, auf oder neben das Gerät.



WARNUNG! Kabel

Fassen Sie alle Kabel immer am Stecker an und ziehen Sie nicht am Kabel selbst. Der Stecker darf nicht mit nassen Händen angefasst werden. Stellen Sie keine Möbelstücke oder andere schweren Gegenstände auf Kabel und achten Sie darauf, dass diese nicht geknickt werden, insbesondere am Stecker und an den Anschlussbuchsen. Führen Sie Kabel nicht über heiße oder scharfe Stellen und Kanten, um Beschädigungen zu vermeiden. Machen Sie niemals einen Knoten in ein Kabel, und binden Sie es nicht mit anderen Kabeln zusammen. Alle Kabel müssen so gelegt werden, dass niemand darauf tritt oder behindert wird.



VORSICHT! Wartung

Wartungsarbeiten sind erforderlich, wenn das Gerät beschädigt wurde, z.B. wenn das Netzteil oder das Gerätegehäuse beschädigt sind, Flüssigkeit oder Gegenstände ins Innere des Gerätes gelangt sind oder wenn es Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde. Wartungsarbeiten sind auch erforderlich, wenn es nicht einwandfrei funktioniert oder heruntergefallen ist. Falls Sie Rauchentwicklung, ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche feststellen, schalten Sie das Gerät sofort aus und ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose. In diesen Fällen darf das Gerät nicht weiterverwendet werden, bevor eine Überprüfung durch einen Fachmann durchgeführt wurde. Lassen Sie alle Wartungsarbeiten nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen. Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes.



WARNUNG! Reinigung

Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Reinigen Sie das Radio nur mit einem sauberen, trockenen Tuch, niemals mit aggressiven Flüssigkeiten. Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes. Dadurch würde Ihr Garantieanspruch verfallen.



WARNUNG! Gefahren durch hohe Lautstärke

Vorsicht beim Verwenden eines Kopfhörers. Längeres Hören bei hoher Lautstärke kann zu Hörschäden des Benutzers führen. Bevor Sie den Kopfhörer aufsetzen, stellen Sie die Lautstärke auf Minimum.

**Vorsicht! Achten Sie darauf, dass:**

- keine offenen Brandquellen (z.B. brennende Kerzen) auf oder neben dem Gerät stehen
- keine Fremdkörper eindringen
- das Gerät keinen übermäßigen Temperaturschwankungen ausgesetzt wird, da sonst Luftfeuchtigkeit kondensieren und zu elektrischen Kurzschlüssen führen kann. Wurde das Gerät jedoch starken Temperaturschwankungen ausgesetzt, warten Sie (ca. 2 Stunden) mit der Inbetriebnahme, bis das Gerät die Umgebungstemperatur angenommen hat

**Achtung! Achten Sie darauf, dass:**

- keine direkten Wärmequellen (z.B. Heizungen) auf das Gerät wirken
- kein direktes Sonnenlicht oder starkes Kunstlicht auf das Gerät trifft
- das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Magnetfeldern (z.B. Lautsprechern) steht
- sich keine Metallgegenstände auf der Qi-Ladefläche (16) befinden
- das Gerät keinen übermäßigen Erschütterungen und Vibrationen ausgesetzt wird.

Hinweis zur Netztrennung

Die Taste [⏻] (7) trennt das Gerät nicht vollständig vom Stromnetz. Auch im Standby verbraucht das Netzteil Strom, zur vollständigen Netztrennung muss das Netzteil aus der Netzsteckdose gezogen werden.

6. Betriebsumgebung

Das Gerät ist nicht für den Betrieb in Räumen mit hoher Temperatur oder Luftfeuchtigkeit (z.B. Badezimmer) oder übermäßigem Staubaufkommen ausgelegt. Betriebstemperatur und Betriebsluftfeuchtigkeit: 5 °C bis 40 °C, max. 85% rel. Feuchte.

7. Urheberrecht

Alle Inhalte dieser Bedienungsanleitung unterliegen dem Urheberrecht und werden dem Leser ausschließlich als Informationsquelle bereitgestellt.

Jegliches Kopieren oder Vervielfältigen von Daten und Informationen ist ohne ausdrückliche und schriftliche Genehmigung durch den Autor verboten. Dies betrifft auch die gewerbliche Nutzung der Inhalte und Daten.

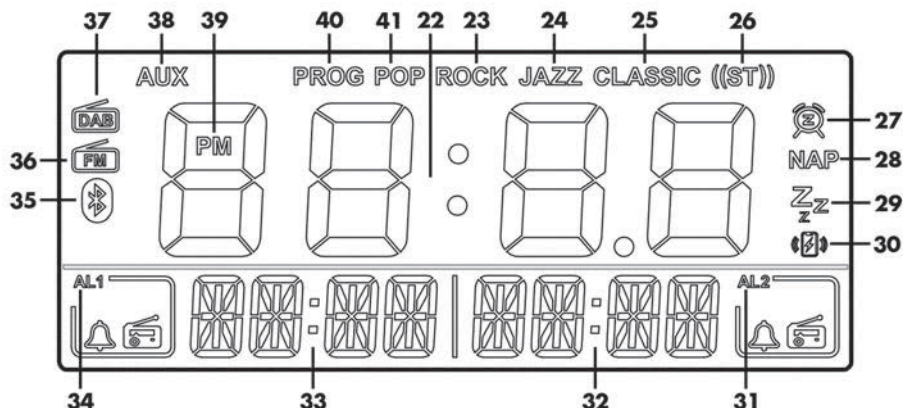
Text und Abbildungen entsprechen dem technischen Stand bei Drucklegung.

8. Übersicht Bedienelemente und Tastenfunktionen

Diese Bedienungsanleitung ist zusätzlich mit einem ausklappbaren Umschlag versehen. Klappen Sie die Umschlagseite aus, damit Sie die Bedienelemente immer vor Augen haben.

- 1** Display
- 2** Lautsprecher
- 3** Taste [] (aufsteigende Auswahl)
- 4** Taste [] (Sendersuchlauf aufwärts – manuell bzw. automatisch; vor)
- 5** Taste [/△] (Lautstärke erhöhen, Alarm 1)
- 6** Taste [/▽] (Lautstärke verringern, Alarm 2)
- 7** Taste [] (EIN/STANDBY)
- 8** Taste [/BACK] (Sendersuchlauf abwärts – manuell bzw. automatisch; zurück)
- 9** Taste [] (absteigende Auswahl)
- 10** Taste [SNOOZE] (Weckunterbrechung/Displayhelligkeit)
- 11** Taste [/OK] (Wiedergabe starten bzw. pausieren; Einstellungen bestätigen)
- 12** Taste [/NAP] (Sleep-Timer, NAP-Timer)
- 13** Taste [] (Modus-Auswahl)
- 14** Taste [EQ/ST-MO] (Equalizer, Stereo-Mono)
- 15** Taste [ MENU] (Menü, Informationen zum aktuellen Sender)
- 16** Qi-Ladefläche
- 17** Wurfantenne
- 18** AUX IN Anschluss
- 19** Kopfhörer-Anschluss
- 20** Netzteil-Anschluss
- 21** USB-Anschluss 5 V/1 A (zum Laden mobiler Endgeräte)

8.1 Displayanzeigen



- 22** Uhrzeit
- 23** Klangvoreinstellungen [ROCK]
- 24** Klangvoreinstellungen [JAZZ]
- 25** Klangvoreinstellungen [CLASSIC]
- 26** Stereoempfang (FM-Radio)
- 27** Schlummerfunktion SNOOZE aktiv
- 28** NAP-Timer aktiv
- 29** SLEEP-Timer aktiv
- 30** Qi (drahtloses Aufladen)
- 31** Alarm 2 aktiv (🔔 - Alarmart Alarmton / 📻 - Alarmart Radiowiedergabe)
- 32** Anzeige Alarmzeit 2 (Lautstärke, Radiofrequenz, Sendername, Restlaufzeit usw.)
- 33** Anzeige Alarmzeit 1 (Lautstärke, Radiofrequenz, Sendername, Restlaufzeit usw.)
- 34** Alarm 1 aktiv (🔔 - Alarmart Alarmton / 📻 - Alarmart Radiowiedergabe)
- 35** Bluetooth®
- 36** FM-Radio
- 37** DAB-Radio
- 38** AUX-Betrieb
- 39** PM (bei 12 STD-Betrieb Anzeige der Nachmittagsstunden)
- 40** PROG (Sender speichern)
- 41** Klangvoreinstellungen [POP]

9. Vor der Inbetriebnahme

Stellen Sie das Gerät auf eine feste, ebene Oberfläche und stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät.

9.1 Wurfantenne

An der Rückseite des Gerätes befindet sich eine Wurfantenne (17). Diese ist im Auslieferungszustand aufgewickelt. Um die Empfangseigenschaften des Radios zu verbessern, wickeln Sie diese vollständig ab.

9.2 Netzteil anschließen

Verbinden Sie den Stecker des mitgelieferten Netzteils (B) mit dem Netzteil-Anschluss (20) an der Rückseite des Radios. Stecken Sie das Netzteil (B) in eine immer leicht zugängliche Netzsteckdose. Am unteren Rand des Displays (1) erscheint die Anzeige „**SYNC**“. Das Gerät stellt bei der ersten Inbetriebnahme und nach dem Zurücksetzen automatisch die Uhrzeit korrekt ein, sucht nach allen empfangbaren Sendern im DAB- und FM-Frequenzband und speichert diese ab. Dieser Vorgang kann einige Minuten dauern.

Hinweis: Um diesen Vorgang nach dem Zurücksetzen zu starten, ziehen Sie den Netzstecker und stecken ihn wieder ein, nachdem die Displayanzeige komplett erloschen ist.



Durch hochfrequente Störungen und bei ungünstigen Empfangsverhältnissen z.B. in stark abgeschirmten Gebäuden, kann der Empfang des Uhrzeitsignals per DAB+ oder RDS eingeschränkt oder gar nicht möglich sein. In diesem Fall können Sie die Zeit manuell einstellen, wie im Kapitel „Manuelle Zeiteinstellung“ beschrieben.



Die Voreinstellungen sowie gespeicherte Radiosender werden permanent gespeichert und nach einem Stromausfall automatisch wiederhergestellt.
Die Uhrzeit wird nach einem Stromausfall per DAB+ oder RDS aktualisiert.

10. Inbetriebnahme

10.1 Die Displaybeleuchtung

Die Displayhelligkeit können Sie in 3 Stufen Ihren Bedürfnissen anpassen. Drücken Sie dazu die Taste [SNOOZE] (10) so oft, bis die gewünschte Displayhelligkeit erreicht ist.

Halten Sie die Taste [SNOOZE] (10) für ca. 2 Sekunden gedrückt, um das Display (1) auszuschalten. Das Display (1) schaltet sich für ca. 10 Sekunden in der niedrigsten Helligkeitsstufe ein, sobald eine Taste gedrückt wird. Drücken Sie kurz auf die Taste [SNOOZE] (10), um das Display (1) wieder dauerhaft einzuschalten.

10.2 Das Gerät ein- und ausschalten

Drücken Sie kurz die Taste [⏻] (7), um das Radio einzuschalten. Schalten Sie das Gerät in den Standby-Betrieb, indem Sie kurz die Taste [⏻] (7) drücken.

10.3 Lautstärke einstellen

Bei eingeschaltetem Gerät können Sie die Lautstärke von „00“ (minimale Lautstärke) bis „32“ (maximale Lautstärke) einstellen. Drücken Sie die Taste [🔊/Δ+] (5), um die Lautstärke zu erhöhen oder die Taste [🔊/Δ-] (6), um die Lautstärke zu verringern.

10.4 Modus auswählen

Durch mehrmaliges Drücken der Taste [📶] (13) können Sie die Modi durchschalten. Der aktuell ausgewählte Modus wird Ihnen dabei im Display (1) angezeigt. Es stehen folgende Modi zur Verfügung: DAB-Radio [📶] (37), FM-Radio [📶] (36), Bluetooth® [📶] (35), und AUX-Betrieb [AUX] (38).

10.5 Datum/Uhrzeit einstellen

10.5.1 Automatische Einstellung über das RDS-Signal

Der Radiowecker ist mit einer automatischen Zeitanzeige ausgestattet. Die Einstellung von Datum und Uhrzeit erfolgt automatisch nach der ersten Verbindung mit dem Stromnetz. Die Anzeige „**SYNC**“ im Display (1) zeigt Ihnen an, dass der Radiowecker auf das Signal für Datum und Uhrzeit wartet. Nach Empfang des Signals wird Ihnen im Display (1) die aktuelle Uhrzeit angezeigt.



Durch hochfrequente Störungen und bei ungünstigen Empfangsverhältnissen z.B. in stark abgeschirmten Gebäuden, kann der Empfang Uhrzeitsignals eingeschränkt oder gar nicht möglich sein. In diesem Fall können Sie die Zeit manuell einstellen, wie im Kapitel „Manuelle Zeiteinstellung“ beschrieben.

10.5.2 Manuelle Zeiteinstellung

Zusätzlich zur automatischen Einstellung der Uhrzeit gibt es die Möglichkeit, die Zeit manuell einzustellen. Dieses kann sinnvoll sein, wenn das RDS-Signal aus irgendwelchen Gründen nicht empfangen werden kann:

- Halten Sie im Standby-Betrieb die Taste [ⓘ MENU] (15) für ca. 2 Sekunden gedrückt, bis die Displayanzeige von der aktuellen Uhrzeit auf „**24H**“ bzw. „**12H**“ wechselt. Wählen Sie nun mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) zwischen 12- und 24-Stunden Modus. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [ⓘ MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).
- Die Anzeige für die Stunden blinkt. Stellen Sie die korrekte Stunde mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) ein. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [ⓘ MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).

- Die Anzeige für die Minuten blinkt. Stellen Sie die korrekte Minute mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) ein. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).
- Die Anzeige für den Wochentag blinkt. Stellen Sie den korrekten Wochentag mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) entsprechend nachfolgender Tabelle ein und bestätigen Sie anschließend Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).

d-1	Montag
d-2	Dienstag
d-3	Mittwoch
d-4	Donnerstag
d-5	Freitag
d-6	Samstag
d-7	Sonntag

Jetzt haben Sie die Möglichkeit, einen täglich wiederkehrenden Zeitraum einzustellen, in dem die Displayhelligkeit auf die niedrigste Stufe reduziert wird.

- Am unteren Rand des Displays erscheint „AUTO DIM“, darüber blinkt „ON“ oder „OFF“.
- Wenn Sie die Funktion nicht nutzen wollen, wählen Sie mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) „OFF“ und bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).

oder

- Wenn Sie die Funktion nutzen wollen, wählen Sie mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) „ON“ und bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).
- Am unteren Rand des Displays erscheint „DIMSTART“, darüber eine voreingestellte Startzeit. Die Anzeige für die Stunden blinkt. Stellen Sie die gewünschte Stunde mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) ein. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).
- Die Anzeige für die Minuten blinkt. Stellen Sie die gewünschte Minute mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) ein. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).
- Am unteren Rand des Displays erscheint „DIM ENDS“, darüber eine voreingestellte Endzeit. Die Anzeige für die Stunden blinkt. Stellen Sie die gewünschte Stunde mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) ein. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11).
- Die Anzeige für die Minuten blinkt. Stellen Sie die gewünschte Minute mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) ein. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken der Taste [⊗MENU] (15) oder [▶II/OK] (11). Der Zeitraum für die Helligkeitsreduzierung des Displays ist somit festgelegt.

Die manuelle Zeiteinstellung ist nun abgeschlossen und die eingestellte Zeit wird im Display (1) angezeigt.

10.6 Einschlaf timer (SLEEP-Timer)

Mit dem SLEEP-Timer können Sie eine Zeit zwischen 5 und 120 Minuten einstellen, nach der sich das Radio automatisch in den Standby-Betrieb schaltet. Gehen Sie folgendermaßen vor:

- Drücken Sie im eingeschalteten Zustand die Taste [Zz/NAP] (12). Jedes weitere Drücken auf die Taste [Zz/NAP] (12) erhöht die Minutenanzahl. Einstellbar sind 5, 10, 15, 30, 60, 90 und 120 Minuten. Die Option „SLP OFF“ deaktiviert den Sleep-Timer.
- Bei aktivem SLEEP-Timer leuchtet im Display (1) das zugehörige Symbol [Zz] (29).
- Während der SLEEP-Timer aktiv ist können Sie durch einmaliges Drücken der Taste [Zz/NAP] (12) die Restlaufzeit prüfen oder durch mehrmaliges Drücken auch ändern. Die Restlaufzeit wird am unteren Rand des Displays (1) angezeigt.
- Nach Ablauf der eingestellten Zeit wird das Radio automatisch in den Standby-Betrieb geschaltet.

10.7 Kurzzeittimer (NAP-Timer)

Sie haben die Möglichkeit, einen einmaligen Kurzzeittimer (nur Alarmton) zu programmieren. Die Alarmzeit ist wählbar zwischen 1 Minute und 120 Minuten in Schritten von jeweils 1 Minute:

- Drücken Sie im Standby-Betrieb die Taste [Zz/NAP] (12) so oft, bis die gewünschte Alarmzeit im Display (1) angezeigt wird. Hierdurch ist eine Einstellung in 5-Minuten Schritten möglich. Nach „120“ (120 Minuten) erscheint die Option „OFF“. Diese Option deaktiviert den NAP-Timer.
- Eine Feinjustierung der Alarmzeit in 1-Minuten Schritten können Sie durch Drücken der Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) vornehmen.
- Bei aktivem NAP-Timer leuchtet im Display (1) das zugehörige Symbol [NAP] (28).
- Nach Ablauf der eingestellten Zeit ertönt ein Alarmton, den Sie durch Drücken einer beliebigen Taste ausschalten können.



Die Lautstärke des Alarmtons beginnt leise und wird stufenweise lauter, bis die maximale Lautstärke erreicht ist.



Während der NAP-Timer aktiv ist können Sie durch einmaliges Drücken der Taste [Zz/NAP] (12) den NAP-Timer deaktivieren.

10.8 Weckzeit einstellen (Alarm)

Sie haben die Möglichkeit, zwei Weckzeiten (Alarm 1 und Alarm 2) einzustellen. Für beide Weckzeiten können Sie einen Alarmton oder den zuletzt gehörten Radiosender auswählen. Verwenden Sie für Alarm 1 die Taste [■/Δ] (5) und für Alarm 2 die Taste [■/Δ] (6). Stellen Sie sicher, dass die Uhrzeit korrekt eingestellt ist.

Bitte beachten Sie, dass bei Wecken mit Radio immer die zuletzt eingestellte Frequenz wiedergegeben wird.

- Halten Sie im Standby-Betrieb die Taste /Δ₁] (5) oder Taste /Δ₂] (6) für ca. 2 Sekunden gedrückt, um die Weckzeit einzustellen. Im Display (1) blinkt die Stundenanzeige der Alarmzeit 1 (33) bzw. der Alarmzeit 2 (32).
- Sie können nun mit den Tasten  (3) und  (9) die Stunde der gewünschten Weckzeit einstellen. Um die Einstellung zu übernehmen, drücken Sie kurz die Taste /OK] (11) oder die Taste /Δ₁] (5) bzw. Taste /Δ₂] (6). Im Display (1) blinkt die Minutenanzeige der Alarmzeit 1 (33) bzw. der Alarmzeit 2 (32).
- Sie können nun mit den Tasten  (3) und  (9) die Minute der gewünschten Weckzeit einstellen. Um die Einstellung zu übernehmen, drücken Sie kurz die Taste /OK] (11) oder die Taste /Δ₁] (5) bzw. Taste /Δ₂] (6). Im Display (1) blinkt die Anzeige für die Wochentage der Alarmzeit 1 (33) bzw. der Alarmzeit 2 (32).
- Sie können nun mit den Tasten  (3) und  (9) einstellen, an welchen Tagen der Alarm ausgelöst werden soll. Folgende Einstellungen sind möglich.

1T (einmalig)

1-7 (Montag bis Sonntag)

1-5 (Montag bis Freitag)

6-7 (Samstag und Sonntag)

Um die Einstellung zu übernehmen, drücken Sie kurz die Taste /OK] (11) oder die Taste /Δ₁] (5) bzw. Taste /Δ₂] (6). Im Display (1) blinkt die Anzeige für die Alarmart der Alarmzeit 1 (33) bzw. der Alarmzeit 2 (32).

- Sie können nun mit den Tasten  (3) und  (9) einstellen, mit welcher Alarmart geweckt werden soll. Folgende Einstellungen sind möglich.

BB (Alarmton)

DAB (DAB-Radio)

FM (FM-Radio)

Um die Einstellung zu übernehmen, drücken Sie kurz die Taste /OK] (11) oder die Taste /Δ₁] (5) bzw. Taste /Δ₂] (6). Im Display (1) blinkt die Anzeige für die Lautstärke der Alarmzeit 1 (33) bzw. der Alarmzeit 2 (32).

- Sie können nun mit den Tasten  (3) und  (9) einstellen, mit welcher Lautstärke geweckt werden soll. Sie können dabei eine Lautstärke von „08“ (minimale Lautstärke) bis „32“ (maximale Lautstärke) einstellen. Um die Einstellung zu übernehmen, drücken Sie kurz die Taste /OK] (11) oder die Taste /Δ₁] (5) bzw. Taste /Δ₂] (6).

Der Wecker ist nun programmiert und auch direkt aktiviert. Die eingestellte Alarmzeiten werden Ihnen im Display (1) Anzeige Alarmzeit 1 (33) und Anzeige Alarmzeit 2 (32) angezeigt.

Ein aktivierter Wecker wird Ihnen im Display (1) Alarm 1 aktiv (34) bzw. Alarm 2 aktiv (31) mit der eingestellten Alarmart  Alarmton oder  Radiowiedergabe angezeigt.

Einen voreingestellten Wecker können Sie einfach durch kurzes bzw. mehrmaliges Drücken der Taste Taste  (5) bzw. Taste  (6) aktivieren bzw. deaktivieren. Die ausgewählte Alarmart wird Ihnen im Display angezeigt:

-  (Alarmton)

-  (Radiowiedergabe)

- Keine Anzeige bei Alarm 1 aktiv (34) oder Alarm 2 aktiv (31) bedeutet, dass kein Wecker aktiviert ist.



Wenn der Wecker ertönt, können Sie ihn durch Drücken der Taste  (7) beenden. Drücken Sie die Taste [SNOOZE] (10), um den Wecker für ca. 9 Minuten auszusetzen. Nach dieser Zeit wird der Weckton fortgesetzt. Während der Weckpause blinkt im Display (1) das Symbol  (27) und Alarm 1 aktiv (34) bzw. Alarm 2 aktiv (31).



Die Lautstärke des Wecktons beginnt leise und wird stufenweise lauter, bis die eingestellte Lautstärke erreicht ist.



Sollte der Radiosender nicht empfangbar sein, wird bei „Wecken mit DAB“ automatisch auf „Wecken mit Alarmton“ umgestellt bzw. bei „Wecken mit FM“ mit Rauschen geweckt.

10.9 Equalizer

Sie können folgende Klangvoreinstellungen während der Musikwiedergabe durch kurzes Drücken der Taste [EQ/ST-MO] (14) durchschalten. Die ausgewählte Klangvoreinstellung wird Ihnen oben im Display (1) angezeigt. Wird keine Klangvoreinstellung angezeigt, wird der Ton in der Standardeinstellung wiedergegeben.

POP (41)
ROCK (23)
JAZZ (24)
CLASSIC (25)

10.10 DAB-Radio

Drücken Sie bei eingeschaltetem Radio die Taste  (13) so oft, bis  (37) im Display (1) angezeigt wird.

10.10.1 Sender aufrufen

Sender in Ihrer Senderliste können Sie wie folgt aufrufen:

- Schalten Sie mit den Tasten  (4) und  (8) direkt die Sender durch.

10.10.2 Sender der Favoritenliste aufrufen

Zuvor abgespeicherte Sender in Ihrer Favoritenliste (siehe Kapitel „11.1.6 PRESET STORE (Favoriten speichern)) können Sie wie folgt aufrufen:

- Schalten Sie mit den Tasten [▲] (3) und [▼] (9) direkt die Sender Ihrer Favoritenliste durch.

10.10.3 Displayanzeige anpassen

Im unteren Rand des Displays (1) wird Ihnen der Name des Radiosenders angezeigt. Drücken Sie mehrmals kurz die Taste [⚙️ MENU] (15), um diese Displayanzeige anzupassen:

Radiosender
Radiotext
Signalstärke
Genre
Ensemble
Frequenz
Signalfehler
Bitrate
Übertragungsart
Uhrzeit
Datum

10.10.4 Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung (AMS)

Die komfortabelste Art, Sender zu suchen und zu speichern, ist der automatische Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung der Sender (AMS-Funktion).

- Halten Sie im eingeschalteten Zustand die Taste [▶/OK] (11) ca. 2 Sekunden gedrückt, um den Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung (AMS) zu aktivieren.
- Gefundene Sender werden bei dieser Funktion automatisch in alphabetischer Reihenfolge gespeichert.



Je nach aktuell eingestellter Betriebsart, wird nur nach DAB- bzw. FM-Sendern gesucht.



Bitte beachten Sie, dass bereits belegte Speicherplätze überschrieben werden.

10.11 FM-Radio

Drücken Sie bei eingeschaltetem Radio die Taste  (13) so oft, bis  (36) im Display (1) angezeigt wird.

10.11.1 Sender aufrufen

Sender in Ihrer Senderliste können Sie wie folgt aufrufen:

- Schalten Sie mit den Tasten  (3) und  (9) direkt die Sender durch.

10.11.2 Displayanzeige anpassen

Im unteren Rand des Displays (1) wird Ihnen der Name des Radiosenders angezeigt. Drücken Sie mehrmals kurz die Taste  (15), um diese Displayanzeige anzupassen:

Speicherplatz* / Frequenz
Radiotext
Genre
Radiotext
Mono / Stereo
Uhrzeit
Datum

* Nur, wenn der Sender bereits gespeichert wurde.

10.11.3 Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung (AMS)

Die komfortabelste Art, Sender zu suchen und zu speichern, ist der automatische Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung der Sender (AMS-Funktion).

- Halten Sie im eingeschalteten Zustand die Taste  (11) ca. 2 Sekunden gedrückt, um den Sendersuchlauf mit automatischer Speicherung (AMS) zu aktivieren.
- Gefundene Sender werden bei dieser Funktion automatisch nach aufsteigender Sendefrequenz gespeichert.



Je nach aktuell eingestellter Betriebsart, wird nur nach DAB- bzw. FM-Sendern gesucht.



Bitte beachten Sie, dass bereits belegte Speicherplätze überschrieben werden.

10.11.4 Manueller Sendersuchlauf

Mit dieser Funktion können Sie im FM-Radiobetrieb manuell nach einem starken Sender suchen, ohne diese automatisch zu speichern.

- Drücken Sie die Taste [▶▶] (4) oder [◀◀/BACK] (8) für ca. 2 Sekunden, um den Suchlauf in die gewählte Richtung zu starten. Der Suchlauf stoppt beim nächsten gefundenen Sender.

10.11.5 Manuelle Sendereinstellung

Alternativ zum Sendersuchlauf haben Sie im FM-Radiobetrieb auch die Möglichkeit, Sender manuell einzustellen. Hierdurch ist es möglich, auch schwächere Sender zu finden. Gehen Sie dazu folgendermaßen vor:

- Drücken Sie kurz die Taste [▶▶] (4) oder [◀◀/BACK] (8) um die Frequenz um einen Schritt (0,05 MHz) zu erhöhen bzw. zu verringern.
- Wenn das Ende des Frequenzbandes erreicht ist, wird der Suchlauf am jeweils anderen Ende des Frequenzbandes fortgesetzt.

10.11.6 Stereo-Mono Umschaltung

Halten Sie die Taste [EQ/ST-MO] ca. 2 Sekunden gedrückt, um die Wiedergabe zwischen „Stereo“ bzw. „Mono“ umzuschalten. Im Display (1) wird Ihnen dann kurz „Stereo“ bzw. „Mono“ angezeigt. Wenn Sie „Stereo“ ausgewählt haben und ein Sender in Stereo empfangen wird, leuchtet im Display (1) das Symbol ((ST)) (26).



Stellen Sie die Wiedergabe auf „Mono“, um bei schwachen Sendern das Rauschen zu reduzieren.

10.12 Bluetooth®

Über die Bluetooth® Verbindung können Sie einen Bluetooth® fähigen Musikplayer, z.B. Ihr Smartphone oder MP3 Spieler, mit dem Radio koppeln. Nach erfolgreicher Koppelung können Sie Musik über das Radio wiedergeben und die wichtigsten Grundfunktionen des Players mit den Tasten am Radio fernbedienen.

Gehen Sie wie folgt vor, um das Radio mit Ihrem Mobiltelefon bzw. Abspielgeräte zu verbinden:

- Drücken Sie bei eingeschaltetem Radio die Taste [☞] (13) so oft, bis [🔗] (35) im Display (1) angezeigt wird.
- Am unteren Rand des Displays (1) blinkt nun „PAIRING“ und der Kopplungsmodus ist für ca. 15 Minuten aktiv. Wird in dieser Zeit keine Verbindung hergestellt, schaltet sich das Radio aus.

- Verbinden Sie nun Ihr Mobiltelefon bzw. Abspielgerät per Bluetooth® mit dem Radio. Beachten Sie hierzu die Anleitung Ihres Mobiltelefons. Aus der Liste der gefundenen Geräte wählen Sie das Gerät „SURQ 4 A1“ aus und stellen die Verbindung her. Sollten Sie nach einer PIN gefragt werden, geben Sie „0000“ ein.
- Das Radio quittiert den Verbindungsaufbau mit einem Signalton und im Display (1) wird „CONNECT“ angezeigt.
- Starten Sie nun die Wiedergabe an Ihrem Bluetooth®-Gerät. Die Wiedergabe erfolgt über das Radio.



Beim Einschalten verbindet sich das Radio automatisch mit dem zuletzt verbundenen Bluetooth®-Gerät. Möchten Sie das Radio mit einem anderen Bluetooth®-Gerät verbinden, müssen Sie die vorhandene Verbindung zunächst an Ihrem Mobiltelefon trennen. Beachten Sie hierzu die Anleitung Ihres Mobiltelefons. Das Radio befindet sich danach in den Kopplungsmodus.

Die Tasten des Radios haben im Bluetooth® Betrieb die folgenden Funktionen:

Taste	Funktion
[▶ /OK] (11)	Wiedergabe/Pause
[▶▶] (4)	Nächster Titel
[◀◀/BACK] (8)	Titelanfang/Vorheriger Titel
[🔊/Δ+] (5)	Lautstärke erhöhen
[🔊/Δ-] (6)	Lautstärke verringern
[EQ/ST-MO] (14)	Klangvoreinstellungen auswählen

10.13 AUX-Betrieb

Wählen Sie diese Betriebsart, um Musik einer externen Audioquelle auf dem Radio wiederzugeben. Gehen Sie dazu wie folgt vor:

- Drücken Sie bei eingeschaltetem Radio die Taste [🔊] (13) so oft, bis [AUX] (38) im Display (1) angezeigt wird.
- Verbinden Sie ein 3,5 mm Klinkenkabel (nicht im Lieferumfang) mit dem AUX IN Anschluss (18) des Radios und Ihrer Audioquelle.
- Starten Sie die Wiedergabe an Ihrer Audioquelle. Alle Wiedergabefunktionen müssen direkt an Ihrer Audioquelle bedient werden. Die Lautstärke können Sie zusätzlich am Radio einstellen.

10.14 Wochentag anzeigen

Drücken Sie im Standby-Betrieb kurz die Taste [MENU] (15), um sich den Wochentag anzeigen zu lassen. Der Wochentag wird nun ein paar Sekunden im Display (1) angezeigt. Beachten Sie dazu die folgende Tabelle:

d-1	Montag
d-2	Dienstag
d-3	Mittwoch
d-4	Donnerstag
d-5	Freitag
d-6	Samstag
d-7	Sonntag

10.15 Kopfhörer anschließen



Vorsicht beim Verwenden eines Kopfhörers. Längeres Hören kann bei voller Lautstärke zu Hörschäden des Benutzers führen.

Am Kopfhörer-Anschluss (19) können Sie einen Kopfhörer (nicht im Lieferumfang enthalten) mit 3,5 mm Klinenstecker anschließen. Bei angeschlossenem Kopfhörer werden die Lautsprecher (2) ausgeschaltet.

10.16 Drahtloses Aufladen



Ihr Mobilgerät muss den Qi-Standard unterstützen, um es drahtlos laden zu können.



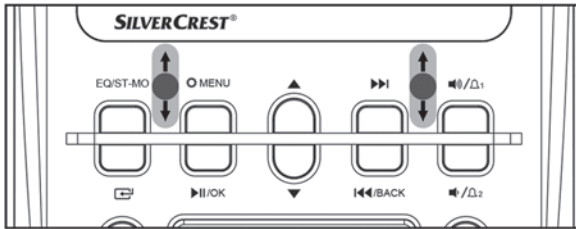
Im Standby-Betrieb kann Ihr Mobilgerät schneller geladen werden als bei eingeschaltetem Radio. Ihr Mobilgerät muss diese Funktion unterstützen.

Gehen Sie wie folgt vor, um Ihr Mobilgerät zu laden:

- Legen Sie Ihr Mobilgerät mittig auf die Qi-Ladefläche (16). Der Ladevorgang beginnt automatisch. Während des Ladevorganges wird das Symbol [] (30) im Display (1) angezeigt.
- Sollten Sie eine Schutzhülle verwenden, könnte diese Ihr Mobilgerät zu stark abschirmen und den Ladevorgang beeinflussen. In diesem Fall müssen Sie die Schutzhülle für den Ladevorgang entfernen.



Bei großen Mobilgeräten bzw. Mobilgeräten mit glatter Oberfläche kann es vorkommen, dass diese von der Qi-Ladefläche (16) rutschen. Platzieren Sie in diesem Fall die zwei selbstklebenden Silikon-Stopper (C) parallel zueinander unter die Qi-Ladefläche (16). Kleben Sie die Silikon-Stopper (C) abhängig von der Größe Ihres Mobilgerätes in den markierten Bereich, wie in der nachfolgenden Zeichnung dargestellt. Zum Laden platzieren Sie Ihr Mobilgerät mittig auf die Qi-Ladefläche (16) und legen es an die Silikon-Stopper (C) an.



10.17 Gerät per USB-Ladekabel aufladen

Sie können Ihr Mobilgerät auch per USB-Ladekabel aufladen. Es können nur Geräte mit einem USB A-Stecker Ladekabel aufgeladen werden. Gehen Sie folgendermaßen vor:

- Verwenden Sie das originale USB-Ladekabel des jeweiligen Geräteherstellers.
- Verbinden Sie den USB A-Stecker Ihres USB-Ladekabels mit dem USB-Anschluss (21) am Radio.
- Verbinden Sie das andere Ende Ihres USB-Ladekabels mit dem Ladeanschluss Ihres zu ladenden Gerätes. Der Ladevorgang startet automatisch.
- Trennen Sie Ihr USB-Ladekabel vom Radio und Ihrem Mobilgerät, um den Ladevorgang zu beenden.



Sie können zeitgleich ein Mobilgerät auf der Qi-Ladefläche (16) und ein Mobilgerät per USB-Ladekabel laden.

11. Einstellungen

Das Menü ermöglicht es Ihnen weitere Einstellungen vorzunehmen. Halten Sie im Radiobetrieb die Taste [MENU] (15) für ca. 2 Sekunden gedrückt, um ins Menü zu gelangen. Abhängig von der gewählten Betriebsart DAB-Radio oder FM-Radio stehen Ihnen unterschiedliche Einstellmöglichkeiten zur Verfügung. Im Menü navigieren Sie mit den Tasten [▲] (3) und [▼] (9). Ihre Auswahl bestätigen Sie durch kurzes Drücken der Taste [▶/OK] (11). Um im Menü einen Schritt zurück zu gelangen, drücken Sie kurz die Taste [◀/BACK] (8).

11.1 DAB-Radio

11.1.1 FULL SCAN (Vollständiger Suchlauf)

Ein kompletter Sendersuchlauf nach allen empfangbaren DAB-Sendern wird durchgeführt. Diese werden in der DAB-Senderliste abgespeichert. Sie können die Sender dieser Senderliste mit den Tasten [▶▶] (4) oder [◀◀/BACK] (8) auf- bzw. absteigend auswählen, ausgehend immer vom aktuell gewählten Sender.

Bitte beachten Sie, dass gefundene Sender nicht automatisch in der Favoritenliste gespeichert werden.

11.1.2 SYSTEM

11.1.2.1 „AUTO TIME SYNC“ (automatische Zeitsynchronisation)

Wählen Sie eine der folgenden Optionen aus: „UPDATE FROM ANY“ (Update über DAB und FM), „UPDATE FROM DAB“ oder „UPDATE FROM FM“, um die automatische Zeitsynchronisation zu aktivieren. Wählen Sie „NO UPDATE“, um diese zu deaktivieren.

Voraussetzung für die automatische Zeitsynchronisation ist, dass der jeweils eingestellte Sender diese Funktion unterstützt.

11.1.2.2 „SW VER“ (Software Version)

An dieser Stelle können Sie sich die Softwareversion des Radios anzeigen lassen.

11.1.2.3 „RESET“ (Auslieferungszustand wiederherstellen)

Hier können Sie das Gerät in den Auslieferungszustand zurückzusetzen. Hierdurch werden alle im Gerät gespeicherten Einstellungen (Senderspeicher, Weckzeiten etc.) gelöscht.

11.1.3 PRUNE (Senderliste aufräumen)

Mit dieser Funktion können Sie die beim Suchlauf erstellte Senderliste bereinigen. Dieses kann sinnvoll sein, wenn einige Sender z.B. durch veränderte Empfangsbedingungen nicht mehr empfangen werden können. Diese werden dann aus der Senderliste entfernt.

11.1.4 DRC (Dynamic Range Control)

Hier können Sie bei Bedarf den Unterschied zwischen leisen und lauten Tönen reduzieren.

Option	Wirkung
OFF	keine Anpassung
LOW	Die Lautstärke von leisen und lauten Tönen wird etwas angeglichen
HIGH	leise und laute Töne werden auf eine Lautstärke gebracht

11.1.5 MANUAL (*manueller Suchlauf*)

Mit dieser Option können Sie die DAB-Sender eines DAB-Ensembles manuell zur Senderliste hinzufügen.



Bitte beachten Sie, dass Sie nur Ensembles manuell hinzufügen können, die in Ihrer Region empfangbar sind.

Nach Auswahl des gewünschten Ensembles müssen Sie Ihre Auswahl durch Drücken auf die Taste [▶II/OK] (11) bestätigen. Die Feldstärke des Ensembles wird angezeigt. Bestätigen Sie erneut mit der Taste [▶II/OK] (11). Die Sender werden nun automatisch in der Senderliste ergänzt. Eine weitere Meldung wird nicht angezeigt.

11.1.6 PRESET STORE (*Favoriten speichern*)

An dieser Stelle können Sie Sender der Senderliste auf einem der 30 Speicherplätze als Favorit abspeichern.

- Wählen Sie nach Auswahl dieser Option zunächst den gewünschten Speicherplatz mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) aus. Freie Speicherplätze sind als „EMPTY“ gekennzeichnet, belegte Speicherplätze erkennen Sie daran, dass ein Sendername angezeigt wird.
- Wenn Sie den gewünschten Speicherplatz ausgewählt haben, bestätigen Sie Ihre Auswahl mit der Taste [▶II/OK] (11). Am unteren Rand des Displays (1) wird „STORED“ angezeigt. Der aktuell wiedergegebene Sender ist nun als Favorit gespeichert.



Bitte beachten Sie, dass bereits belegte Speicherplätze überschrieben werden.

11.2 FM-Radio

11.2.1 PRESET STORE (*Sender speichern*)

An dieser Stelle können Sie den aktuell wiedergegebenen Sender in der Senderliste speichern.

- Wählen Sie nach Auswahl dieser Option zunächst den gewünschten Speicherplatz mit den Tasten [▲] (3) oder [▼] (9) aus. Freie Speicherplätze sind als „EMPTY“ gekennzeichnet, belegte Speicherplätze erkennen Sie daran, dass eine Senderfrequenz angezeigt wird.
- Wenn Sie den gewünschten Speicherplatz ausgewählt haben, bestätigen Sie Ihre Auswahl mit der Taste [▶II/OK] (11). Am unteren Rand des Displays (1) wird „STORED“ angezeigt. Der aktuell wiedergegebene Sender ist nun gespeichert.



Bitte beachten Sie, dass bereits belegte Speicherplätze überschrieben werden.

11.2.2 SYSTEM

11.2.2.1 „AUTO TIME SYNC“ (automatische Zeitsynchronisation)

Wählen Sie eine der folgenden Optionen aus: „UPDATE FROM ANY“ (Update über DAB und FM), „UPDATE FROM DAB“ oder „UPDATE FROM FM“, um die automatische Zeitsynchronisation zu aktivieren. Wählen Sie „NO UPDATE“, um diese zu deaktivieren.

Voraussetzung für die automatische Zeitsynchronisation ist, dass der jeweils eingestellte Sender diese Funktion unterstützt.

11.2.2.2 „SW VER“ (Software Version)

An dieser Stelle können Sie sich die Softwareversion des Radios anzeigen lassen.

11.2.2.3 „RESET“ (Auslieferungszustand wiederherstellen)

Hier können Sie das Gerät in den Auslieferungszustand zurückzusetzen. Hierdurch werden alle im Gerät gespeicherten Einstellungen (Senderspeicher, Weckzeiten etc.) gelöscht.

11.2.3 AUDIO SET (Stereo-Mono Umschaltung)

Hier können Sie die Wiedergabe im FM-Radio Menü auf „STEREO“ bzw. „MONO“ einstellen.



Stellen Sie die Wiedergabe auf „Mono“, um bei schwachen Sendern das Rauschen zu reduzieren.

11.2.4 SCAN SET (Suchlauf-Einstellung)

An dieser Stelle können Sie einstellen, ob beim Sendersuchlauf alle gefundenen Sender oder nur besonders starke Sender berücksichtigt werden sollen.

- Wählen Sie „ALL“ für alle Sender oder „STRONG“ für starke Sender.

12. Lagerung bei Nichtbenutzung

Wenn Sie den Radiowecker für längere Zeit nicht benutzen, bewahren Sie ihn an einem trockenen, sauberen und kühlen Ort auf.

13. Fehlerbehebung

Das Gerät lässt sich nicht einschalten

- Prüfen Sie, ob das Netzteil (B) fest in der Netzsteckdose und der Stecker des Netzteilkabels sicher im Netzteil-Anschluss (20) des Radios steckt.
- Überprüfen Sie, ob die Steckdose Strom führt.

Kein Radioempfang, schlechter Radioempfang

- Wickeln Sie die Wurfantenne (17) komplett ab und versuchen Sie diese für einen optimalen Empfang besser auszurichten.
- Stellen Sie den Sender korrekt ein. Starten Sie gegebenenfalls einen erneuten Suchlauf.

Uhrzeit wird nicht automatisch eingestellt

- Wickeln Sie die Wurfantenne (17) komplett ab und versuchen Sie diese für einen optimalen Empfang auszurichten.
- Stellen Sie die Uhrzeit manuell ein.

Kein Ton trotz eingeschaltetem Gerät

- Überprüfen Sie die Einstellung der Lautstärke.
- Prüfen Sie, ob ein Kopfhörer angeschlossen ist und entfernen Sie diesen.
- Prüfen Sie, ob die richtige Betriebsart gewählt ist.

Mobilgerät wird auf der Qi-Ladefläche (16) nicht aufgeladen

- Prüfen Sie, ob Ihr Mobilgerät den Qi-Standard unterstützt.
- Legen Sie Ihr Mobilgerät mit der Bildschirmseite nach oben, mittig auf die Qi-Ladefläche (16).
- Entfernen Sie die Schutzhülle (wenn vorhanden) von Ihrem Mobilgerät für den Ladevorgang.

Das Symbol (30) im Display (1) blinkt schnell

- Prüfen Sie, ob sich ein metallischer Gegenstand auf der Qi-Ladefläche (16) befindet und entfernen Sie diesen.
- Prüfen Sie, ob Ihr Mobilgerät richtig herum (mit der Bildschirmseite nach oben) auf der Qi-Ladefläche (16) liegt.

14. Umwelthinweise und Entsorgungsangaben



Wenn dieses Symbol eines durchgestrichenen Abfalleimers auf einem Produkt angebracht ist, unterliegt dieses Produkt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU. Alle Elektro- und Elektronikaltgeräte müssen getrennt vom Hausmüll über dafür staatlich vorgesehene Stellen entsorgt werden. Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung des alten/defekten Gerätes vermeiden Sie Umweltschäden und eine Gefährdung der persönlichen Gesundheit. Weitere Informationen zur Entsorgung des alten/defekten Gerätes erhalten Sie bei der Stadtverwaltung, beim Entsorgungsamt oder in dem Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.



Entsorgung der Verpackung

Führen Sie auch die Verpackung einer umweltgerechten Entsorgung zu. Kartonagen können bei Altpapiersammlungen oder an öffentlichen Sammelplätzen zur Wiederverwertung abgegeben werden. Folien und Kunststoffe des Lieferumfangs werden über Ihr örtliches Entsorgungsunternehmen eingesammelt und umweltgerecht entsorgt.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:



1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.



Das Verpackungsmaterial der Silikon-Stopper (C) besteht aus Polyethylen (niedrige Dichte).

15. Konformitätsvermerke



Dieses Gerät entspricht hinsichtlich Übereinstimmung den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der RE-Richtlinie 2014/53/EU, der ERP-Richtlinie 2009/125/EC sowie der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU.



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden nationalen Richtlinien Großbritanniens.

Die vollständige EU-Konformitätserklärung kann unter folgendem Link heruntergeladen werden:

https://www.targa.gmbh/downloads/conformity/364481_2010.pdf

16. Hinweise zu Garantie und Serviceabwicklung

Garantie der TARGA GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den originalen Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte lesen Sie vor Inbetriebnahme Ihres Produktes sorgfältig die beigelegte Dokumentation. Sollte es mal zu einem Problem kommen, welches auf diese Weise nicht gelöst werden kann, wenden Sie sich bitte an unsere Hotline.
- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer bzw. wenn vorhanden die Seriennummer als Nachweis für den Kauf bereit.
- Für den Fall, dass eine telefonische Lösung nicht möglich ist, wird durch unsere Hotline in Abhängigkeit der Fehlerursache ein weiterführender Service veranlasst.



Service



Telefon: 0800 5435111

E-Mail: targa@lidl.de



Telefon: 0820 201222

E-Mail: targa@lidl.at



Telefon: 0842 665 566

E-Mail: targa@lidl.ch

IAN: 364481_2010



Hersteller

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die oben benannte Servicestelle.

TARGA GmbH

Coesterweg 45

59494 Soest

DEUTSCHLAND